



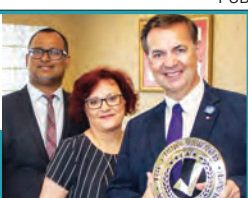
Costa Law Firm

Lawyers/Avocats Professional Corporation

Prestação de serviços jurídicos na comunidade há 30 anos!

- Direito Penal • Imigração • Imobiliário (Compra, Venda, Refinanciamento, Transferências)
- Direito de Família (Custódia, acesso, propriedade, divisão) • Testamentos, heranças e sucessões

Telefone (416) 535-6329 - 1015 Bloor Street West, Toronto - Email: acardoso@costalawfirm.ca - www.costalawfirm.ca



VENHA TRATAR OS SEUS DENTES COM QUEM FALA A SUA LÍNGUA

inglês • português • espanhol • italiano



HARARI CHOCRON DENTAL CENTRE
AESTHETIC & GENERAL DENTISTRY
Founded in 2003

1693 Dufferin Street (at St. Clair Ave. West) Toronto
416.656.9292
www.hararichocron.ca

Diretores: Eduardo Vieira e Jorge Passarinho Ed. 965 Ano XIII | TERÇA-FEIRA 10/21/2025 • \$1.15 (c/taxas)

CORREIO da manhã

Portuguese Canadian Newspaper
Journal Luso-Canadien

CANADÁ



www.correiodamanhacanada.com



À Lota Seafoods



Ferma FOOD PRODUCTS

44 ANOS AO SERVIÇO DA COMUNIDADE



Bloor Acupuncture
services and treatments

O Bem-Estar Primeiro
Acupuntora experiente e praticante de Medicina Tradicional Chinesa.
Dispomos de uma vasta lista de tratamentos personalizados, pensados para si. Atendimento às quintas-feiras das 9am às 6pm.

1078 Bloor St W | Toronto
inside Main Drug Mart
(647) 764-5682
www.acupunctureservicesandtcm.co



Georgia Polvora | R. TCMP and R. Ac



| p. 20 e 21

'CMCTV TALENT' EM PORTUGUÊS GRAVA SEGUNDA TEMPORADA EM BRAMPTON E MONTREAL



| p. 12 e 13

TORONTO ACOLHE NOITE DE CANTORIA E DESGARRADA



| p. 6

ASSOCIAÇÃO CULTURAL DO MINHO DE TORONTO CELEBRA 48 ANOS



| p. 14

| p. 17

RICARDO ARAÚJO APRESENTA A SUA PRIMEIRA EXPOSIÇÃO A SOLO

CERÂMICA DE BARCELOS EM DESTAQUE NA CÂMARA DE TORONTO

ACEDA AO NOSSO JORNAL DIGITAL ATRAVÉS DO QR CODE:



ESPECIAIS DA SEMANA



John's Butcher Shop
Prime Meats • Fine Foods

416.656.3590
1300 St. Clair Av. W. Toronto, Ontário



BIFES DE VITELA \$14,99^{lb}



COSTELETAS DE VITELA \$9,99^{lb}



ENTRECOSTO \$2,79^{lb}



BIFANAS \$3,99^{lb}

EDITORIAL

O palco onde a lusofonia ganha voz

Promover novos talentos é um desafio constante, sobretudo num país extenso e multicultural como o Canadá. A CMCTV tem mostrado determinação em apoiar artistas luso-canadianos e em manter viva a expressão cultural portuguesa além-fronteiras. O programa 'CMCTV Talent' em português é hoje uma das suas principais iniciativas nesse esforço de valorização e renovação da lusofonia.

A segunda temporada, gravada entre Brampton e Montreal, representa um passo importante. Ao levar a produção até ao Quebec, a CMCTV ampliou o alcance do projeto e aproximou comunidades que partilham as mesmas raízes. A deslocação de uma equipa completa, com todo o equipamento técnico, reflete um trabalho rigoroso e um compromisso claro com a qualidade.

O resultado foi uma mostra contagiante da diversidade musical portuguesa. Suzi Silva apresentou o seu Fad'AZZ, unindo fado e jazz.

Jason Coroa trouxe a emoção do fado com formação clássica e sensibilidade contemporânea. A jovem G4BRIEL4 mostrou talento e maturidade surpreendentes. Outros intérpretes, vindos de diferentes regiões, deram voz a géneros como o pop, o reggaeton, a música romântica e o pimba. O 'CMCTV Talent' reúne artistas de diferentes gerações e estilos, desde jovens em início de carreira a intérpretes já com experiência. Este encontro entre percursos e sensibilidades reforça a vitalidade da expressão portuguesa no Canadá e dá visibilidade a uma nova geração que continua a renovar a presença da lusofonia no país. Num contexto mediático cada vez mais competitivo, a CMCTV mantém-se fiel à sua missão: promover a língua e a cultura portuguesas, apoiar os talentos da diáspora e criar conteúdos que refletem a vitalidade da comunidade. A segunda temporada do 'CMCTV Talent' em português confirma que esse trabalho tem continuidade, relevância e futuro.

SAÚDE

Canadá faz transplante cardíaco histórico



Um cirurgião canadiano assinalou um marco inovador na saúde ao realizar o primeiro transplante cardíaco pós-morte do país. O feito ocorreu em Toronto.

Tradicionalmente, os transplantes cardíacos são realizados quando a morte cerebral é confirmada, mas o coração continua a bater. O procedimento avançado muda esse processo. Assim que a família concorda em desligar os aparelhos que mantêm o ente querido com vida e a morte é confirmada, o coração é então recuperado pela equipa de transplante.

No Peter Munk Cardiac Centre da University Health Network (UHN), Seyed Alireza Rabi liderou a equipa de médicos e enfermeiros responsável pelo procedimento histórico, o primeiro transplante

cardíaco pós-morte do Canadá.

Embora o processo inicial seja diferente do tradicional, Alireza Rabi afirmou que os riscos são semelhantes aos de um transplante tradicional, com um tempo de cirurgia semelhante de sete a oito horas.

O procedimento foi realizado pela primeira vez na Austrália em 2014, depois no Reino Unido em 2015 e, em seguida, nos Estados Unidos da América (EUA) em 2019.

Embora este procedimento seja o primeiro no Canadá, Alireza Rabi fez parte da equipa dos EUA que realizou a cirurgia em 2019, trazendo agora a sua experiência para os canadianos.

A University Health Network diz que este procedimento pode acelerar a lista de doadores de coração em 30% e salvar muitas vidas.



Ofereça-se um merecido
"MOMENTO SÓ PARA SI"

e redescubra como é
maravilhoso sentir-se incrível!

Alcance os resultados que sempre desejou – desde a Depilação a Laser a Tratamentos Rejuvenescedores para o Corpo, Cabelo e Pele.

A nossa equipa de especialistas está ao seu dispor para cuidar do seu Bem-Estar Interior e realçar a sua Beleza Exterior.

Celebre o Seu Dia Especial com qualquer Serviço ou Pacote de Spa De segunda a domingo, durante o mês do seu aniversário (e até 30 dias depois)



Para mais informações e marcações
Ligue 905-850-2617 | email info@trubliss.ca
Trubliss.ca | 27 Roytec Rd, Unidade 1A, Woodbridge



VIEIRA
& ASSOCIATES
INSURANCE BROKERS LTD.



PATRICK VIEIRA
CEO

patrickv@vieirainsurance.com

- Surety Bonds
- Property & Casualty, Fleets
- Wrap Up Liability
- Professional Liability
- Directors & Officers
- Environmental Liability
- Manufacturers | Retail Shops
- Real Estate, Rented Dwellings
- Apartment Buildings
- Hospitality/Restaurants, Bars

YOUR BUSINESS INSURANCE SPECIALISTS
CONTACT PATRICK VIEIRA FOR A NO OBLIGATION QUOTE

SERVICES IN PORTUGUESE
Toronto | Bradford

FOLLOW OUR SOCIALS
@vieirainsurance



416-531-1146
quotes@vieirainsurance.com
vieirainsurance.com



SINDICALISMO

Reconhecimento duplo para a LiUNA: liderança e segurança premiadas no Canadá

● A 18 de outubro, Joe Mancinelli, Vice-Presidente Internacional e Diretor Regional para o Canadá Central e Oriental da LiUNA, foi nomeado Coronel Honorário da Guarda a Cavalos da Governadora-Geral do Canadá.

O sindicato partilhou o orgulho da nomeação nas redes sociais, reconhecendo que Mancinelli é capaz de servir com orgulho, integridade e determinação.

Mancinelli afirmou, em declaração, que é uma honra receber esta nomeação, mas também uma responsabilidade profunda. O líder sindical agradeceu ainda à coronel honorária Anne Sado e ao tenente-coronel honorário Jay Claggett pela sua liderança e dedicação ao longo de anos de serviço de grande notoriedade.

O líder da LiUNA no Canadá junta-se à tenente-coronel honorária Angela Mondou, afirmando que esperam continuar o legado de excelência dos seus antecessores.

Mancinelli conclui que aceita esta missão



em nome de todos os canadianos em defesa do poder do serviço à comunidade, bem como em defesa dos valores do Canadá.

Outra valorização sindical ocorreu em meados de outubro, quando a LiUNA Local 837 foi gratificada com o prêmio IHSA John M. Beck pelo compromisso excepcional com a segurança no local de trabalho.

Peyton Lazaruk, membro da LiUNA Local 837, como elemento do Comité Conjunto de Saúde e Segurança do Projeto Oneida, juntamente com Adam Stillman, Gestor de Projeto, e Dave Cicci, Gestor de EHS da Local, foram os recetores do reconhecimento. O sindicato destaca Lazaruk, que começou como aprendiz de CCW (técnico de construção civil) no Centro de Aprendizagem e Educação E.H. Mancinelli da Local 837 em Grimsby, e trabalha no Projeto Oneida da Aecon há dois anos, ampliando a sua formação e treino através de cursos de segurança com a Aecon.



AGRICULTURA

Agricultura biológica ganha força com vendas acima de 9,7 mil milhões

● O crescimento do setor orgânico no Canadá reforça o papel central da agricultura biológica como resposta às exigências ambientais e de saúde pública, tornando-se uma peça essencial para o futuro da alimentação.

O Canadá assinala 17 anos da iniciativa 'Organic Month', campanha que pretende sensibilizar consumidores e produtores para os benefícios da agricultura biológica.

De acordo com o mais recente relatório 'Quick Facts', as vendas de produtos orgânicos ultrapassaram os 9,75 mil milhões de dólares canadianos. Só os alimentos e bebidas orgânicos atingiram cerca de 7,77 mil milhões, representando um crescimento de 8,2% face ao ano anterior.

Embora se tenha registado uma ligeira redução no número de produtores certificados e na área de terreno dedicada, a procura e o desempenho económico do sector mantêm-se sólidos.

Atualmente, existem mais de 7.500 operações certificadas em todo o país, abrangendo aproximadamente 2,61 milhões de acres. As províncias de Ontário e Québec destacam-se na liderança, com o maior número de processadores

certificados e produtores pecuários.

No mercado externo, as exportações de produtos orgânicos canadianos alcançaram cerca de mil milhões de dólares, um aumento assinalável em relação ao ano anterior. Já as importações cresceram quase 45%, situando-se em torno dos 990,7 milhões de dólares.

O impacto da agricultura biológica vai muito além do valor económico. Os métodos de produção contribuem para a saúde do solo, a preservação da biodiversidade, a redução das emissões de gases com efeito de estufa e uma menor exposição a pesticidas e químicos sintéticos.

Estes dados confirmam que a produção orgânica é resiliente e que os consumidores estão cada vez mais atentos à sustentabilidade e à transparência na cadeia alimentar.



VENDE-SE
\$1,369,000.00

73 Hollywood Hill Cir, Woodbridge, L4H 2P4



PENSA EM VENDER A SUA CASA?

Maximum comission is 3.5%. Listing commission 1%, co-operating brokerage 2.5%

Sonia Ávila-Couto

Sales Representative Royal LePage Flower City Realty



Avaliação grátis! Na GTA



BRAMPTON:

10 Cottrelle Blvd, Suite 302, L6S 0E2
Tel: 905-230-3100 | Fax: 905-230-8577

MISSISSAUGA:

30 Top Flight Dr., Suite 12, L5S 0A8
Tel: 905-564-2100 | Fax: 905-564-3077

Mobile: **647-274-4809**

www.flowercityrealty.com

GLOBAL PET FOODS
eat. play. love.

605 Rogers Rd Unit D8, York, ON M6M 1B9

Pronature

Chicken flavour 33lb only \$49.99
Lamb flavour 25lb only \$54.99

Only at this Global Pet Foods location

INTERNATIONAL BRANDS ALSO AVAILABLE!

BAKERY WITH TREATS JUST AS SWEET AS YOUR PET, FOR YOUR PET

Buy one toy, GET 2ND FREE!

TEL: 416-658-0909
ROGERSROAD.GLOBALPETFOODS.COM

RELATÓRIO**Canadá ultrapassa EUA em liberdade de viagens**

● O passaporte canadiano garante hoje mais acesso livre a países do que o dos Estados Unidos da América (EUA).

O novo 'Henley Passport Index' coloca o Canadá em 9.º lugar na lista mundial, enquanto os americanos caíram para o 12.º. Há um ano, os dois países estavam empatados na 7.ª posição.

Segundo a Henley & Partners, empresa que elabora o índice, a diferença resulta das novas restrições impostas pelos EUA e das respostas recíprocas de outros governos.

Com um passaporte canadiano, é pos-

sível viajar sem visto para países como a Bielorrússia, Papua-Nova Guiné e o Uzbequistão. Também é possível entrar na Bolívia e no Ruanda com visto à chegada.

O índice mede o número total de destinos onde os cidadãos podem entrar sem visto prévio – incluindo os países que o concedem à chegada.

Quando se analisa apenas os países onde não é necessário visto de qualquer tipo, o Canadá surge em 32.º lugar e os EUA em 37.º. No ano passado, ambos estavam na 26.ª posição.



ENVIATO

SEGURANÇA NACIONAL**Governo federal quer aumentar número de agentes nas fronteiras**

● O Governo federal anunciou na sexta-feira, 17 de outubro, que está a cumprir uma promessa de campanha no seu próximo orçamento, com financiamento para contratar mais mil agentes para a Agência de Serviços e Fronteiras do Canadá (CBSA).

O investimento faz parte do plano para reprimir o tráfico transfronteiriço de drogas, armas ilegais e carros roubados.

No comunicado do gabinete do primeiro-ministro, consta também um aumento do subsídio de recrutamento da CBSA pela primeira vez em duas décadas, elevando-o de 125 para 525 dólares por semana, e alterações nos benefícios, que permitirão aos que estão na linha da frente reformarem-se após 25 anos de serviço.

Este é o mais recente de um conjunto de anúncios do Governo liberal destacando medidas a serem incluídas no orçamento de outono.

A 16 de outubro, Mark Carney já tinha anunciado também um plano de contratação de mais mil funcionários para a Royal Canadian Mounted Police.



PROTECTING CANADA
PROTÉGER LE CANADA

Text **STRONG** to 54222 • Textez **FORT** au 54222

LIBERAL/CAC/STRONG/SECURE/

Entretanto, na quinta-feira, dia 16, Carney informou que ainda não é hora de reagir aos Estados Unidos da América (EUA), apesar dos inúmeros apelos por retaliações, incluindo o mais recente de Doug Ford no Empire Club of Canada, em Toronto, a 14 de outubro.

O primeiro-ministro afirmou que as negociações estão em curso e que as decisões precisam de ser tomadas em prol do Canadá e não por impulso.

PUB

PLUS & MINUS
ACCOUNTING SOLUTIONS LTD.

SUSY OLIVEIRA, B.A.

Tel. 416-652-0599
Fax. 416-652-3242
susy@plusminusaccountingsolution.com

#9-1287 St. Clair Ave. West,
TORONTO, ON, M6E 1B8
WWW.PLUSMINUSACCOUNTINGSOLUTION.COM

Services

- Corporate Taxes
- Income Taxes
- Bookkeeping
- Accounting Services
- Business Consulting
- Business Registrations

PORTUGUESE

FISH MARKET

708 Hamilton Rd. London, ON

T: 519.455.3474

ESPECIALIZADOS EM PRODUTOS ALIMENTARES, INCLUINDO PEIXE FRESCO, VINDO DE PORTUGAL

Ferma Food Products
Unibel Company Ltd.
44 Atomic Ave Toronto, ON, M8Z 5L1
Tel.: (416) 533-3591 • Fax: (416) 533-3485
web: www.fermafoods.com
email: sales@fermafoods.com

Ferma Import & Export Inc.
2615 Place Chassé Montreal,
Quebec, H1Y 2C3
Tel.: (514) 845-0164 • Fax: (514) 845-5345
web: www.ferma.ca
email: sales@ferma.ca

O Mercado do Peixe

Para peixe fresco de todo o mundo, bacalhau e marisco visite o nosso armazém!

Sucursal de Retalho aberta ao público

416-769-2010

16 Osler St. (Junto à Dupont & Dundas)

JUSTIÇA

Difamação e calúnia



ANTONIO AZEVEDO
Azevedo & Nelson

● Recentemente, um tribunal de Ontário concedeu uma indemnização de 1.750.000 dólares à Canadian Aids Treatment Information Exchange (CATIE). Trata-se de uma organização comunitária dedicada a ajudar pessoas com SIDA.



A CATIE processou um indivíduo que difamava a organização de forma regular e consistente. Ele publicou material online alegando que os funcionários da CATIE estavam a “aliciar” crianças – insinuando que eram pedófilos. Ele deixou ainda mensagens de voz horríveis afirmando que os funcionários da CATIE deveriam estar na prisão e referiu-se aos funcionários como “pedófilos aliciadores de crianças” e “pedófilos sujos, nojentos e podres que abusam de crianças”.

O juiz considerou que a conduta era desprezível e justificava uma indemnização elevada, especialmente no que diz respeito às declarações publicadas na internet. Mesmo que as publicações originais fossem apagadas, o conteúdo continuaria na internet e poderia permanecer acessível durante muito

tempo.

Este é um excelente exemplo dos limites legais do direito à liberdade de expressão. Pode dizer o que quiser em qualquer fórum e é livre para dizer o que quiser sobre qualquer pessoa. Mas se o que disser não for verdade e for difamatório, os tribunais poderão obrigá-lo a pagar e poderão ordenar que pare – como o juiz fez neste caso.

Este também é um excelente exemplo de como os nossos tribunais tratam os danos – em alguns casos, de forma injusta.

No Canadá, não há limite para o valor da indemnização que uma pessoa pode receber se for difamada. No entanto, para pessoas feridas num acidente de carro ou queda, há um limite para a indemnização por danos morais.

Em 1978, o Supremo Tribunal do Canadá decidiu, em



três casos, que os danos por dor e sofrimento resultantes de lesões físicas ou psicológicas causadas por um acidente ou queda estavam limitados a 100 mil dólares – o que hoje equivale a pouco mais de 460 mil dólares. O tribunal decidiu que nenhuma quantia de indemnização pode realmente compensar este tipo de lesões. E se não fosse introduzido um limite, as seguradoras poderiam ter dificuldades em manter-se ativas. O tribunal também argumentou que uma pessoa poderia ser totalmente indemnizada por

todos os outros tipos de danos – médicos, perda de salário e custos de reabilitação, por exemplo – que poderiam chegar a milhões de dólares.

Mas não há limite se a sua reputação for difamada? Isso só se explica porque as indemnizações por difamação são muito raras e não ameaçam a viabilidade das seguradoras. Pergunto-me que tipo de provas foram apresentadas pelas seguradoras ao tribunal em 1978?

Tradução do artigo com colaboração de Raquel Soares

PUB



SERVIMOS ALMOÇO E JANTAR
TODAS AS QUINTAS-FEIRAS:
O FAMOSO COZIDO À PORTUGUESA!



TRANSMITIMOS JOGOS DE FUTEBOL

ACEDA AO NOSSO
WEBSITE ATRAVÉS
DO QR CODE:



Segunda-feira
estamos encerrados

info@vagueira.ca

416-761-1111

www.vagueira.ca

835 Runnymede Rd, Toronto, M6N 3V8

PACHO'S CONVENIENCE

ALL YOU NEED IN ONE STOP!



GROCERIES



HOUSEHOLD NEEDS



78 Rockwell Ave, Toronto, ON M6N 1N8 | 647-347-0069

Monday to Saturday: 7am - 8pm
Sundays & holidays: 7am - 6pm

CULTURA

Associação Cultural do Minho de Toronto celebra 48 anos

◆ Aniversário une comunidade em celebração dos ritmos e cores do norte português

Bosco da Costa
Raquel Soares LJI Reporter

● Nas mãos, o movimento frenético do estalar das castanholas. Nos pés, a marcação veloz do tradicional ritmo minhoto. Foi assim a festa do 48.º aniversário da Associação Cultural do Minho de Toronto. O evento realizado no sábado, 18 de outubro, atraiu centenas de pessoas ao Europa Catering em Toronto para uma noite de muita cultura minhota.

Fundada em 1977, a Associação Cultural do Minho de Toronto tornou-se, ao longo das décadas, um farol de cultura e identidade portuguesa no coração do Canadá. Mais do que uma instituição, a associação é um elo vivo entre gerações, preservando com devoção as cores, os sons e as alegrias das tradições

minhotas.

Cada evento é uma ponte entre o passado e o presente, um retrato da alma minhota que não se apaga, mesmo em terras distantes. Mas é o Rancho Folclórico o coração da associação. Um dos mais antigos da comunidade portuguesa em Toronto, ele mantém-se fiel às tradições do Minho, levando a dança, o traje e o canto das aldeias às plateias canadianas.

Durante o evento, os membros veteranos lembraram do início da associação. “Quando cheguei ao Canadá em 1985, a 20 de outubro, entrei para o rancho. E sempre fiz parte do rancho e da associação e adoro! É uma família, somos unidos, apesar de altos e baixos, mas sinto-me muito feliz por fazer parte desta casa”, disse, emocionada, a membro Glória Pereira.

Já o membro Paulo Pereira expressou a sua alegria pelas conquistas da associação: “Estou muito feliz por se ter conseguido preservar a associação durante estes 48 anos, com muito sacrifício, força de vontade, voluntariado e, sobretudo, amor à camisola.”

Olivia Rites associou-se através da filha e destacou o poder das novas gerações na associação: “Como se costuma dizer, somos a família da Associação Cultural do Minho, e ver estes jovens aqui a manter as nossas tradições é um prazer enorme.”

Tânia Barbosa e Daniel Almeida conheceram-se e apaixonaram-se na associação. O casal faz parte das novas gerações de membros. “O meu avô foi um dos fundadores da casa. A minha avó já pertenceu ao rancho, os meus pais também já pertenceram

ao rancho, tal como ao grupo dos bombos, e é uma honra poder fazer parte”, afirmou Tânia Barbosa, demonstrando a paixão cultural que une gerações.

Para a vice-presidente do clube, Michelle Alves, o futuro da associação é promissor. “Eu acho que o futuro envolve a comunidade mais jovem. A nossa direção e os nossos ranchos são integrados por muita gente jovem, por isso, no futuro, vamos continuar a ver as mais novas gerações a vir cá e a manter a nossa



FOTOS BOSCO DA COSTA



cultura presente”, sublinhou Michelle.

Com energia e amor às tradições minhotas, os jovens renovam o movimento associativo e garantem o seu futuro.

A presidente, Judite Lopes, enfatizou esta renovação, enquanto celebrava o bom momento vivido pela Associação Cultural do Minho. “Sinto-me muito feliz, porque tenho um grupo excepcional, tenho muitos jovens na

minha direção e, por aquilo que vejo, vamos ter mais 48 anos e isto vai continuar, sem parar”, afirmou Judite.

Hoje, a Associação Cultural do Minho de Toronto é mais do que uma guardiã do passado – é uma celebração do que significa ser português longe de casa. Em cada acorde, em cada dança e em cada sorriso, ressoa o mesmo sentimento: a alma minhota continua viva, firme e radiante, nas terras frias da América Norte.

HOMENAGEM

Brampton inaugura memorial dedicado a Terry Fox

♦ Nova estátua no parque Chinguacousy assinala 45 anos da maratona e do legado do ídolo canadiano

Raquel Soares LJ1 Reporter

● O ídolo canadiano Terry Fox tem um novo memorial no país, neste caso em Brampton.

Terry Fox chegou a Brampton a 24 de julho de 1980, durante a sua Maratona da Esperança, e, a 10 de outubro, foi inaugurado um novo memorial em homenagem à sua vida, coragem e legado.

A instalação no Estádio Terry Fox, no Parque Chinguacousy, assinala o 45.º aniversário da sua maratona e celebra as suas contribuições extraordinárias para a sensibilização para a investigação do cancro entre a sociedade canadiana.

O novo memorial, intitulado 'Terry Fox: Um Legado de Esperança', foi projetado por Christiano De Araujo, apresentando o ídolo canadiano com as roupas e os sapatos que

usou durante a sua corrida por Brampton.

A base da obra retrata as paisagens e a vida selvagem da jornada de Terry, incluindo plantas nativas e animais guias que simbolizam resiliência. O memorial possui ainda um caminho circular com marcadores que relatam mais sobre a história de Terry.

A estátua faz parte da estratégia de arte pública de Brampton, com o objetivo de criar espaços vibrantes e inclusivos e incentivar o envolvimento com a história e a cultura. A cidade tem agora mais de 65 instalações de arte pública.

O memorial foi inaugurado pela autarquia de Toronto em conjunto com o artista Christiano De Araujo e com o apoio da família Fox, incluindo a sobrinha de Terry Fox, Jessie Alder.

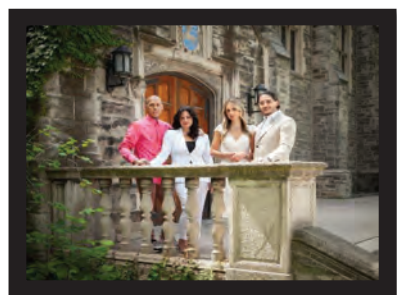


'Terry Fox: Um Legado de Esperança' integra o património artístico de Brampton

FOTOS: BRAMPTON/CA

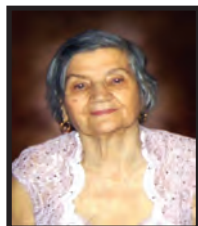


2080 Dufferin Street
Toronto, Ontario
M6E 3R7
416-656-3332



The Vescio Family

Descanse em paz



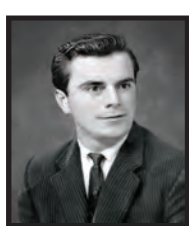
Etelvina Carvalho Vieira
Tomaz



Maria Pereira De Melo



Juvenal De Abreu



Carlos Vieira Serpa



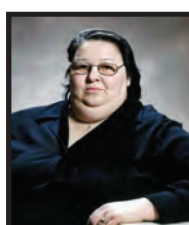
Maria Dos Santos Coroa



Jose Ferreira Dos Santos



João Soares Azevedo



Maria Barros

Por favor, deixe uma condolência para essas famílias em www.vesciofuneralhome.com



SMILES FROM EAR TO HEAR

DENTES FIXOS NUM SÓ DIA!

ANTES



DEPOIS



Mude a sua vida!

Ligue-nos hoje mesmo para uma consulta grátis.

Duas localizações:

13 Thomas St. Mississauga | 905-817-1010

888 College St. Toronto | 416-590-9100

**ABERTO AOS SÁBADOS,
APENAS POR MARCAÇÃO!**



Carlos M. Valente, DD, H.I.S.



Dr. M. Troncone

PUB

DÉCIMA ILHA

As filarmónicas na ilha de São Miguel

**José Andrade**
Escritor

● Nas duas crónicas anteriores, analisámos o percurso histórico e a situação atual das filarmónicas, primeiro, nas ilhas do Atlântico em geral e, depois, nas ilhas dos Açores em especial. Vejamos agora o caso específico da ilha de São Miguel, de alguma forma paradigmático do fenómeno sociológico das filarmónicas micalenses.

Teremos por referência um estudo que desenvolvemos, em 2019, junto de todas as filarmónicas dos seis concelhos micalenses.

Os dados recolhidos e tratados são ainda preliminares, mas já representativos – envolvem 22 das 33 filarmónicas que se encontram atualmente em plena atividade: oito no concelho de Ponta Delgada, correspondentes às freguesias de Candelária, Capelas, Ginetes, Mosteiros (2), Relva,

Remédios e Sete Cidades; quatro no concelho da Ribeira Grande, correspondentes às freguesias de Conceição, Maia, Rabo de Peixe e Santa Bárbara; três no concelho da Lagoa, correspondentes às freguesias de Água de Pau, Rosário e Santa Cruz; três no concelho da Povoação, correspondentes às freguesias de Água Retorta, Faial da Terra e Furnas; duas no concelho de Vila Franca do Campo, correspondentes às freguesias de São Miguel e São Pedro; e duas no concelho do Nordeste, correspondentes às freguesias de Lomba da Fazenda e Nordeste.

Desde logo, é curioso constatar as diferentes motivações – especialmente religiosas, mas também políticas – que se encontram associadas à criação ou à sobrevivência das filarmónicas micalenses.

40% das 22 filarmónicas estudadas são fundadas por iniciativa dos respetivos párocos: Eco Edificante (Nordeste), Harmonia Mosteirense (Mosteiros), Estrela d'Alva (Santa Cruz da

Lagoa), Imaculada Conceição (Lomba da Fazenda), Sagrado Coração de Jesus (Faial da Terra), Lira do Rosário (Lagoa), Lira das Sete Cidades (Sete Cidades), Nossa Senhora da Estrela (Candelária) e Nossa Senhora dos Remédios (Bretanha).

Não menos importante é a influência decisiva de famílias aristocratas e de dirigentes partidários na fundação e proteção das filarmónicas micalenses: o morgado José Jácome Correia é o primeiro presidente da Filarmónica Eco Edificante da vila do Nordeste; o poderoso chefe do Partido Progressista, José Maria Raposo de Amaral, funda a Banda Minerva dos Ginetes e oferece o instrumental da Voz do Progresso da Ribeira Grande e da União dos Amigos das Capelas; o marquês da Praia e Monforte adquire o instrumental e o fardamento da Harmónica Furnense e da Voz do Progresso; o barão de Fonte Bela e o visconde do Porto Formoso patrocinam a aquisição do instrumental e

do fardamento da União dos Amigos das Capelas; os abastados políticos Nicolau Raposo de Amaral e Guilherme Poças Falcão patrocinam a fundação da Lira do Espírito Santo da Maia, em 1937; e o próprio Partido Progressista assume a fundação da União Progressista de Vila Franca do Campo, em 1907.

Algumas filarmónicas sobrevivem por mercê dos donativos provenientes dos respetivos emigrantes, como a Fundação Brasileira dos Mosteiros, e outras, ironicamente, quase desaparecem por força do movimento emigratório dos anos 60 para a América do Norte.

Nas últimas décadas, é justo destacar o contributo persistente dos músicos militares para a crescente qualificação do nível artístico das bandas civis. Atualmente, dos 22 maestros que dirigem estas filarmónicas micalenses, 14 ou 63% estão ligados à Banda da Zona Militar dos Açores.

Estas 22 filarmónicas totalizam 804 músicos, equivalendo a cerca de 36 músicos por filarmónica. A mais numerosa é a Fundação Brasileira, dos Mosteiros, com 53 músicos. As menos numerosas são a Lira do Espírito Santo da Maia e a Lira das Sete Cidades, cada qual com 24 músicos.

Destes 804 músicos, 552 são do sexo masculino (68,65%) e 252 são do sexo feminino (31,34%). Os casos extremos são a Marcial União Progressista, de Vila Franca do Campo, com 40 homens e uma mulher, e a Lira do Rosário, da Lagoa, com 16 homens e 16 mulheres. Em ambos os sexos, a média etária destes 804 músicos é de 26,7 anos.

Considerando a amostra em apreço, a filarmónica-tipo micalense tem denominação religiosa, foi fundada há 109 anos, no meio rural, em contexto paroquial, graças à proteção benemérita de famílias abastadas, é constituída por 36 músicos, sendo 25 do sexo masculino e 11 do feminino, com uma média de 26 anos de idade, e atua em procissões e arraiais sob a direção de um maestro militar.

PUB

ANDRE MARQUES
ACCOUNTANT LIMITED

36 PARK LAWN ROAD UNIT # 5 2ND FLR., ETOBICOKE *We speak Portuguese!*

PERSONAL & CORPORATE
INCOME TAXES

ACCOUNTING,
BOOKKEEPING

BUSINESS CONSULTING
& REGISTRATION

André Marques, B.M. MFA | DFA | MEMBER OF ATAP
andremarquesmanagement@rogers.com

Call for consultation!
(416) 538-3295 | Fax n: (416) 538-0744

HomeLife LOCAL
Real Estate Ltd. Brokerage*
Independent Owned & Operated

DÉCIO J. GONÇALVES
Office: 416.537.2441
Cell: 416.817.8356
Res: 905.848.3214

APARTAMENTO COM 2 QUARTOS DE
CAMA, SALA, COZINHA, CASA DE
BANHO COM 4 PEÇAS E
ESTACIONAMENTO PARA UM CARRO.
NA ÁREA DA LAWRENCE E EGLINTON.

**SOMENTE
\$419.900.00**

PARA MAIS INFORMAÇÕES
DÉCIO GONÇALVES 416-817-8356

UMA **AValiação BEM FEITA** AJUDA A
GARANTIR UMA **BOA VENDA** NO FUTURO

Bloor St. West Toronto, ON M6H 1M3
E-mail: deciojgoncalves@yahoo.ca • Fax: 416.537.6871

Glenview Memorial Gardens & Glendale Funeral Home & Cemetery
by Arbor Memorial

glenviewmemorial.ca | glendalemorial.ca

Amanda Amaral
Diretora de Planeamento Funerário (Licenciada)

I provide all the options and information for you to make confident and early decisions about the final planning. Design your own unique statement, save money and reduce the burden on your family, whether you choose burial or cremation.

Forneço todas as opções e informações para que tome decisões com confiança e antecedência sobre o planeamento final. Projete a sua própria declaração exclusiva, economize dinheiro e reduza o fardo na sua família, independentemente de escolher enterro ou cremação.

Contacte-me para mais info:
Call me for more info:
(Cell) 416-679-2435
Aamaral@arbormemorial.com

Glenview Memorial Gardens
7541 Hwy #50 Woodbridge, ON, L4H 4W7
Glendale Funeral Homes & Cemetery
1810 Albion Road Etobicoke, Ontario M9W 5T1

SAÚDE ORAL

Dentaduras bem ajustadas dependem de acompanhamento regular

◆ Consultas periódicas com o denturista garantem conforto, higiene e prevenção de problemas orais



Carlos Valente
DD, H.I.S.

● Manter as próteses dentárias em bom estado é essencial não só para o bem-estar oral, mas também para a autoestima e funcionalidade no dia a dia.

Com o passar do tempo, a boca humana passa por transformações naturais que podem afetar diretamente o ajuste e conforto das dentaduras. A perda de tecido e de osso de suporte, um fenómeno chamado reabsorção, faz com que as próteses deixem de se adaptar como antigamente, tornando fundamental a realização de consultas de revisão, conhecidas como 'recall' ou 'reacare'.

Durante estas visitas, o denturista realiza uma série de procedimentos, incluindo a

atualização do historial médico e dentário, a avaliação da cavidade oral e a verificação da integridade das próteses. Além disso, é feito um controlo da estabilidade, da estética e da mordida, discutindo-se possíveis soluções com base nas necessidades individuais do paciente.

A importância de um exame oral anual também é sublinhada nestas consultas, já que pode ajudar a prevenir problemas ou facilitar o diagnóstico precoce, melhorando assim os resultados dos tratamentos com dentaduras.

Outro ponto importante é a manutenção e higiene das próteses. Caso necessário, as dentaduras são limpas e polidas durante a consulta, e são revistas as práticas de cuidados diários.

A saúde oral não se limita aos dentes naturais, e a vigilância regular é parte integrante de um bom plano



Cuide das suas dentaduras como cuida dos seus dentes!

de cuidados. Uma consulta regular com o seu denturista é a melhor forma de garantir que tanto o paciente como a dentadura recebem os cuidados e a atenção necessários.



Stacked
PANCAKE & BREAKFAST HOUSE

Servimos diariamente
Breakfast & Almoço

Aberto
das 7 am
às 3 pm

Visite-nos no
605 Rogers Rd
(Keele & Rogers)
Toronto



Meats & Food Market

546 Rogers Road 416 - 535 - 2886
ruigomesmeats@gmail.com

Segue-nos X @ f ruigomesmeats

ESPECIAIS DESTA SEMANA



Papel
Higienico Super
"Renova" 4'
\$3.99 +Tax



Polpa
de Tomate c/Basil
"Guloso"
\$1.49/ea

Carne
Moida Magra
\$8.49/LB



Assem de
Vitela c/Osso
\$9.69/LB

AVIAÇÃO

Açores com 28 rotas no Inverno IATA 2025/2026

◆ Ligação Lisboa–Ponta Delgada lidera com quase 195 mil lugares disponíveis

● O Governo Regional dos Açores confirmou a existência de 28 rotas aéreas nacionais e internacionais para as cinco 'gateways' do arquipélago durante o Inverno IATA 2025/2026, que começa no final de outubro.

Segundo dados da Secretaria Regional dos Assuntos Parlamentares e Comunidades, São Miguel contará com 19 rotas, incluindo ligações a Lisboa, Porto, Faro e Funchal, bem como a cidades como Amsterdão, Paris, Frankfurt, Zurique, Boston e Montreal. A Azores Airlines assegura 10 rotas, seguida da Ryanair e da Edelweiss Air, com duas cada.

A rota Lisboa–Ponta Delgada será a mais movimentada, com



194.781 lugares disponíveis: 98.247 da TAP Air Portugal e 96.534 da Azores Airlines. No

total, estão previstos 532.763 lugares em 2.634 voos programados.

POLÍTICA

António Filipe participa em jantar na ilha Terceira

◆ Iniciativa integra ciclo de debates com candidatos presidenciais

● A Câmara do Comércio e Indústria de Angra do Heroísmo (CCIAH) promove no próximo dia 28 de outubro, às 8 pm locais, no restaurante A Oficina Angra, um jantar-conferência com o candidato à Presidência da República António Filipe.

A iniciativa integra o ciclo de debates com os candidatos às eleições presidenciais de 2026, promovido pela CCIAH. António Filipe fará uma intervenção de cerca de 30 minutos num encontro aberto a todos os interessados, mediante inscrição prévia.

Segundo a organização, o objetivo é reforçar o papel da CCIAH como espaço de reflexão económica e cívica nos Açores e promover o diálogo

entre os candidatos e a sociedade civil.

Na apresentação da sua candidatura, António Filipe assumiu a defesa da Constituição e propôs unir a esquerda e os democratas. Este é o terceiro jantar-conferência do ciclo, depois de Gouveia e Melo e Luís Marques Mendes, seguindo-se António José Seguro em novembro.

**AMBIENTE**

105 quilos de lixo removidos do porto de Vila Franca do Campo

◆ Ação de limpeza prepara zona costeira para a época de resgate de cagarros

● A manhã de sábado, dia 18, foi dedicada à proteção do ambiente marinho em Vila Franca do Campo. A ação de limpeza do porto de pescas reuniu vários voluntários que, em apenas duas horas, recolheram

105 quilos de resíduos, entre plásticos, metais, cordas e artes de pesca abandonadas.

Organizada pela SPEA Açores, a iniciativa teve como objetivo preparar a zona portuária para o início das Brigadas de

Resgate de Cagarros, criando um espaço mais seguro para as aves marinhas juvenis. "Estas ações têm um impacto duplo: por um lado, ajudam a remover lixo marinho e materiais perigosos, e por outro, sensibilizam

a comunidade para a importância de reduzir o desperdício e cuidar dos ecossistemas costeiros", explicou Ana Mendonça, técnica da SPEA Açores.

A atividade integra o projeto 'Interreg MAC Circular Ocean' e o 'LIFE Natura@night'. Desde o início do ano, já foram reco-

lhidos cerca de 200 quilos de resíduos e 3.200 beatas.

**RESGATE**

Pescador de 67 anos auxiliado junto ao Forte de São Jorge

◆ Homem sofreu queda quando regressava da pesca

● Um pescador lúdico de 67 anos foi auxiliado no sábado, dia 18, junto ao Forte de São Jorge, no concelho da Praia da Vitória, na ilha Terceira, após ter sofrido uma queda quando regressava da pesca, informou a Autoridade Marítima Nacional.

O alerta foi dado às 12h08 pm locais (13h08 em Lisboa) através do Centro de Coordenação de Busca e Salvamento Marítimo de Ponta Delgada (MRCC Delgada). No local estiveram elementos do Comando Local da Polícia Marítima da Praia da Vitória, uma equipa dos Bombeiros Voluntários, o Serviço Regional de Proteção Civil e Bombeiros dos Açores e uma viatura de Suporte Imediato de Vida (SIV).

De acordo com a Autoridade Marítima, o homem apresenta-

va vários ferimentos, tendo sido assistido e estabilizado antes de ser resgatado pela equipa de grande ângulo. O pescador foi

depois transportado para uma unidade hospitalar. A Polícia Marítima tomou conta da ocorrência.

**MÚSICA**

Concerto em Água de Pau celebra cultura açoriana

◆ Espetáculo junta artistas e grupos locais no Auditório Ferreira da Silva

● O Auditório Ferreira da Silva, na vila de Água de Pau, acolhe no próximo dia 25 de outubro, às 9 pm locais, o espetáculo musical '2 Corações - A Viola que nos Une', promovido pela Fundação INATEL em parceria com a Câmara Municipal da Lagoa e a Associação de Juventude Violas da Terra.

O concerto celebra a cultura e o património imaterial dos Açores, tendo a viola como elemento central. Participam a Sociedade Filarmónica Fraternidade Rural de Água de Pau, o Duo Toadas - com César Carvalho e Rafael Carvalho - Joana Ribeiro na har-



pa, o Raquel Dutra Quarteto e os Tocadores de Viola da Lagoa, que reúnem elementos dos grupos Grujola e Jovens Pauense.

Com esta iniciativa, a Fundação INATEL reforça o compromisso de promover a cultura e as tradições açorianas, em colaboração com a autarquia de Lagoa. A entrada é livre, limitada à lotação do auditório.

DIREITO SUCESSÓRIO

Pode um pai deserdar o seu filho?



Judith Teodoro
Advogada

● No ordenamento jurídico português, o Direito Sucessório assume particular relevância pela sua complexidade e pela especial proteção que confere aos herdeiros legítimos, que de acordo com o art.º 2157.º do Código Civil, são o cônjuge, os descendentes e os ascendentes, que têm direito obrigatoriamente a uma parte da herança – chamada de legítima – da qual não podem ser privados, nem mesmo através de testamento.

Assim, relacionada, surge muitas vezes a questão da possibilidade de deserdar filhos através de testamento, que devido ao facto de pôr em causa a manutenção de vínculos familiares e afetivos, deve ser tratada com especial

cautela. Devido à sua complexidade, o legislador português tenta assegurar um equilíbrio entre a vontade do testador e os direitos dos herdeiros legítimos, determinando um conjunto de disposições legais que permitem proteger os interesses de ambas as partes.

Neste sentido, para uma aplicação mais justa, não é proibida a existência deste instituto, mas é limitada a sua aplicação a casos excepcionais, todos previstos na lei.

Pode deserdar-se um filho nas seguintes situações: se o filho tiver sido condenado por crime doloso contra a pessoa, bens ou honra do autor da sucessão (falecido), ou do seu cônjuge, descendente, ou ascendente (desde que a pena de prisão aplicada seja superior a seis meses); se tiver sido condenado por denúncia caluniosa ou falso testemunho contra as pessoas acima referidas; se, sem haver

justificação, tiver recusado prestar alimentos ao autor da sucessão ou ao seu cônjuge, quando for legalmente obrigado a fazê-lo.

No entanto, importa referir que a deserdação não decorre automaticamente pelo simples facto de uma dessas causas existir e da vontade do autor do testamento; este tem de fazer constar uma declaração expressa de que pretende deserdar no testamento, assim como o motivo concreto para tal. O filho deserdado tem o direito de impugnar essa deserdação até ao prazo máximo de dois anos a contar da abertura da sucessão, alegando que a causa invocada não ocorreu ou não satisfaz os critérios legais.

Outro mecanismo legal será a ação de incapacidade por indignidade sucessória, não porque a pessoa foi especificamente deserdada, mas porque praticou crimes considerados



graves pela lei, que o tornam incapaz de ser herdeiro. As causas incluem, para além das já referidas: induzir o autor da sucessão a fazer, revogar ou modificar o testamento, ou impedi-lo disso através de meio doloso ou coação; subtrair, ocultar, inutilizar, falsificar ou suprimir o testamento, antes ou depois da morte do autor da sucessão.

O prazo para interpor esta ação é de um até dois anos após a abertura da sucessão, conforme a causa. Se a indig-

nidade for apurada numa sentença penal, em particular nos casos de homicídio doloso, essa decisão pode incluir a declaração de indignidade sucessória.

Em suma, a deserdação de um filho em Portugal constitui uma exceção à regra da proteção conferida aos herdeiros legítimos, refletindo a tentativa do legislador de equilibrar a autonomia da vontade do testador com a salvaguarda dos laços familiares e da justiça sucessória.

INTRODUCING VIEIRA SOUSA LIFE & FINANCIAL SERVICES LTD.

ALEXANDRE SOUSA
MBA, QAFP®, CLU®
Financial Planner / President
alexandres@vieirasousa.com
647 446 5554

Expert knowledge-based solutions with competitive pricing for all your insurance needs.

WE NOW OFFER

Life/mortgage insurance	Group RRSP, private pension plans, corporate life solutions
Individual critical illness and disability insurance	Investments: Segregated funds, RRSP's, TFSA's, GIF's, HISA, annuities
Individual family health and dental plans	Financial, estate and retirement planning
Group benefits for businesses 3-100+ employees	

VIEIRA SOUSA
LIFE & FINANCIAL SERVICES LTD.
A DIVISION OF VIEIRA & ASSOCIATES INSURANCE BROKERS LTD.

WE WORK WITH THE BEST AND MOST RESPECTED LIFE INSURANCE CARRIERS IN CANADA. ALEX IS READY TO ANSWER YOUR QUESTIONS—NO OBLIGATIONS.

College & Dufferin DENTAL CLINIC
Sorria com confiança!

EMERGÊNCIAS

ACEITAMOS
Novos Pacientes

Aceitamos o novo plano do governo: CDCP Canadian Dental Care Plan

Aceitamos todos os planos de seguros

1111-A College St, Toronto ON M6H 1B5
(Esquina com a Dufferin)

416.538.3538
Fax. 416.538.8422

www.collegedufferindental.com

EVENTO

Toronto acolhe noite de cantoria e desgarrada

◆ Evento solidário serviu para angariar fundos para cabazes de Natal

Márzio Lorenzo
Teresa Lencastre

● O salão da Ukrainian Catholic Church of Holy Protection of the Mother of God, em Toronto, encheu-se no sábado, 18 de outubro, para uma noite de música em ambiente solidário. O evento Cantoria & Desgarrada reuniu a comunidade açoriana num jantar de angariação de fundos para os cabazes de Natal da associação Spreading Smiles - Helping Hands, que apoia famílias carenciadas e leva alegria a quem mais precisa.

O jovem Raul Picanço não parou um minuto, distribuindo pulseiras: "Estou a entregar pulseiras a dizer 'um sorriso faz diferença'. A mensagem é que só um sorriso pode fazer diferença num dia", disse o estudante ao Correio da Manhã Canadá (CMC).

Soraya Bernardes, funda-

dora da associação Spreading Smiles - Helping Hands, explicou ao CMC em que consistem os cabazes de Natal para os quais os presentes no evento contribuíram. Há três anos que Soraya distribui cabazes, mas este ano começou a fazê-lo através da associação, oficialmente criada em 2025.

"Fazemos cabazes de Natal, isto é, cestas básicas para as pessoas. Temos outras ideias para ir ajudando ao longo do ano, de forma mais benéfica para as famílias. No ano passado entregámos 18, e este ano queremos ultrapassar os 20", revelou Soraya ao nosso jornal.

"O nosso objetivo é pôr um sorriso no rosto das pessoas e ajudar as famílias que mais precisam, com bens essenciais ou da forma que pudermos ajudar."

"A nossa comunidade - sobretudo a terceirense, mas também muitas pessoas de São Miguel - apoiou-nos



mucho. Estou muito contente com o número de pessoas que aderiram à nossa festa, pela causa que é", acrescentou Roberto Picanço, que também organizou o evento.

"Hoje há 11 eventos na cidade de Toronto e, mesmo assim, a nossa sala está cheia. Há pessoas que ainda estão a chegar por causa do trânsito. A lotação está esgotada; mes-



FOTOS: MÁRZIO LORENZO



mo que alguma mesa pareça vazia, está paga. Está tudo cheio."

que fez a sua estreia.

"Vamos cantar um improviso, cantigas à moda dos Açores. A nossa comunidade está com saudades de ouvir isto", disse o cantador Tiago Clara ao CMC.



Fazemos cabazes de Natal, isto é, cestas básicas para as pessoas. Temos outras ideias para ir ajudando ao longo do ano, de forma mais benéfica para as famílias. No ano passado entregámos 18, e este ano queremos ultrapassar os 20

Soraya Bernardes, fundadora da associação Spreading Smiles - Helping Hands



A nossa comunidade - sobretudo a terceirense, mas também muitas pessoas de São Miguel - apoiou-nos muito. Estou muito contente com o número de pessoas que aderiram à nossa festa, pela causa que é

Roberto Picanço, organizador do evento

O leilão foi bastante animado e não deixou ninguém parado. O evento contou ainda com a presença de vários artistas. Tiago Clara foi o primeiro a subir ao palco, seguido de Roberto Picanço,

Depois, a dupla Paulo Miranda e Samuel Borges proporcionou bons momentos de diversão com as tradicionais cantigas ao desafio.



“O desafio, como o nome indica, consiste em desafiar outros cantadores, mas o principal é mesmo agradar. Não vale a pena um cantador ficar muito ‘em cima’ e outro muito ‘em baixo’, e as pessoas não gostarem. O que importa é que a cantoria corra bem para os dois, porque, se correr bem para os dois, certamente o público vai gostar – e isso é o principal”, considerou o cantador Paulo Miranda.

“Venho da ilha Terceira, sou cantador ao improviso e hoje vamos ter uma noite de cantoria. A sala está cheia, está bonita, o ambiente está fantástico, portanto temos tudo para uma

noite de sucesso”, complementou o cantador Samuel Borges.

A noite terminou ao som de Marly & Sérgio e do DJ. “Vamos ter música popular, música tradicional, italiana, rock, muitos risos, muitas gargalhadas e boa disposição”, disse a cantora Marly ao CMC.

“A escolha do repertório envolveu muitas semanas de trabalho em casa, com risos, gargalhadas e muito treino. Tivemos o cuidado de escolher as músicas certas para esta festa e espero que toda a gente goste e que consigamos dar o melhor do nosso espetáculo esta noite”, acrescentou Sérgio.



FOTOS CMC



CHRISTOPHER REIS, D. D. Denturista

RAZÕES PARA SORRIR!

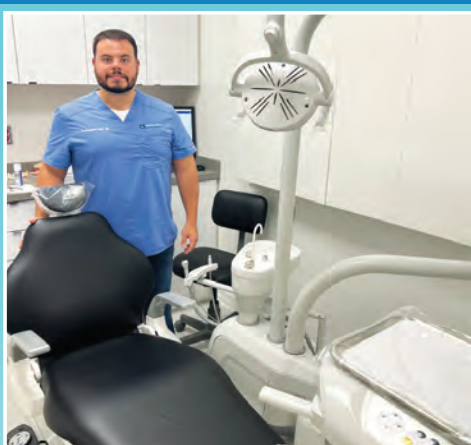
Dentaduras novas com ou sem implantes, dentaduras imediatas, dentaduras flexíveis, enchimentos e reparações.

Aceitamos o novo Seguro do Governo CDCP
ORÇAMENTOS GRÁTIS

Localizado
**503 ROGERS RD.
TORONTO**

Agora também em Barrie
somente com marcação
**50 DUNLOP ST EAST
SUITE 300 - BARRIE**

LIGUE E MARQUE SUA CONSULTA:
647.430.5526



VENDE-SE
\$1,049,000

www.551caledonia.com

ESTA MAGNÍFICA CASA ESTÁ NO MERCADO PELA PRIMEIRA VEZ DESDE A SUA CONSTRUÇÃO, EM 1987.

De construção sólida, esta espaçosa habitação ‘semi-detached’ foi bem cuidada e modernizada ao longo dos anos, oferecendo várias possibilidades: transformar novamente numa ampla moradia familiar com 3 quartos e 3 casas de banho, habitar numa das unidades e deixar que a outra cubra as despesas, ou arrendar ambas as unidades, num excelente investimento. Possui estacionamento para três carros e um quintal deslumbrante, A poucos passos da linha LRT de Eglinton.

Mais imagens disponíveis em www.551caledonia.com

JOE & MARIA 416-918-9920
www.joeandmaria.com



FOTOGRAFIA

Ricardo Araújo apresenta a sua primeira exposição a solo

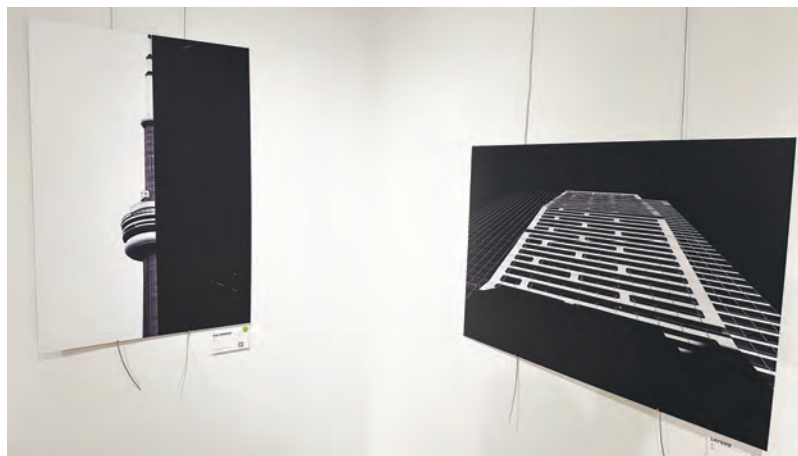
◆ Mostra do fotógrafo luso-canadiano retrata herança portuguesa no Canadá

Bosco da Costa
Raquel Soares LJI Reporter

● Uma viagem visual entre dois mundos. É assim que se pode descrever a primeira exposição a solo do fotógrafo luso-canadiano Ricardo Araújo. Inaugurada no dia 17 de outubro na Casa do Alentejo em Toronto, a mostra atraiu um público numeroso. Ricardo apresenta um diálogo entre tradição e contemporaneidade, entre Portugal e o Canadá, através da lente sensível de um artista em ascensão.

A exposição reúne ensaios fotográficos com modelos que evocam a herança portuguesa, refletida nas roupas, nas expressões e na estética das imagens. Entre tecidos, gestos e olhares, Ricardo Araújo presta homenagem às suas raízes, recriando o imaginário lusitano com um olhar moderno e cosmopolita.

Kelly Santos foi uma das modelos de um ensaio em homenagem à imigração por-



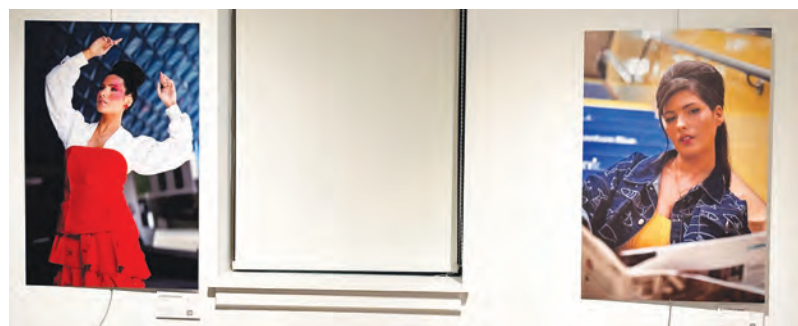
tuguesa. “Esta fotografia, tirada no metro, procura representar os tempos mais antigos em que uma menina da cidade faz as suas rotas portuguesas em Toronto, e isto é transmitido com o casaco com as mangas em balão, que é um grande símbolo português para nós”, explicou Kelly.

Carina Neto também foi uma das modelos e contextualizou as fotografias em que participou. “Esta experiência foi muito intensa, mas importante. É uma história de aprisionamento, em que, às vezes, a pessoa não consegue sentir a liberdade de comunicação ou de ser ela mesma, mas no final procuramos transmitir isso de uma forma positiva, como se fosse

um florescer de uma flor”, disse Carina.

A esposa de Ricardo, Célia Gomes, foi a responsável pela pesquisa e produção dos ensaios e contou ao Correio da Manhã Canadá (CMC) o seu processo. “O Ricardo desenvolve a ideia e eu tento ajudar no que é possível, fazendo uma pesquisa da ideia do que ele traz para a mesa e tentando desenvolvê-la ao máximo”, explicou.

Mas o percurso do fotógrafo não se limita ao retrato humano. Outra parte da exposição dedica-se à arquitetura de Portugal e Canadá. Linhas, texturas e contrastes que traduzem o fascínio do artista pela geometria urbana e pela luz natural.



Ricardo Araújo contou ao CMC o que o inspirou: “A inspiração, no fundo, foi o poder aglomerar no mesmo espaço as várias vertentes do que faço como fotógrafo. Faço fotografia de rua como artista e faço fotografia editorial como diretor criativo e fotógrafo, e esta era a única oportunidade que eu tinha de poder fazer tudo junto.”

A curadoria do evento ficou a cargo de Carla Antunes e Rita Santos. “O Ricardo trabalha com fotografias a preto e branco e eu gosto muito desse trabalho. Acho que, para mim, o que sobressalta mais é a forma como ele brinca com a densidade da cor e o contraste que faz, que nos permite encontrar linhas no trabalho dele”, partilhou Carla Antunes.

Já Rita Santos destacou o trabalho de bastidores: “Foi um desafio muito grande, mas bastante enriquecedor. Foram oito horas e meia de montagem para podermos

montar esta exposição, mas saímos daqui mesmo muito satisfeitos e orgulhosos, porque o que foi pensado para o envolvimento da exposição foi o que foi concretizado.”

O público elogiou as fotografias. “O que mais me atrai é a forma como ele brinca com as luzes e o facto de ele se deixar atrair pela arquitetura”, disse o ‘fashion designer’ Christian Barrera Huerta.

“Acho que está tudo muito bonito, mas a minha fotografia preferida é a da CN Tower, porque acho que ele capturou perfeitamente o que centraliza Toronto”, acrescentou a ‘hair stylist’ Crystal Reeves.

Radicado no Canadá, Ricardo Araújo iniciou a sua jornada artística ainda na adolescência. Ao longo dos anos, desenvolveu uma abordagem marcada pelo minimalismo, pelo jogo entre luz e sombra, e pela procura constante de novas formas de expressão.



**Visite-nos num supermercado
mais próximo de si!**

Descubra a Excelência, Inovação e Qualidade dos Nossos Produtos!

Acompanhe com a
Nossa Seleção Única
de queijos e produtos
provenientes de *Portugal*.

Dispomos de uma **ampla variedade**
de enchidos, especialmente preparados com
toda a **nossa dedicação!**



BORGESFOODS.COM

T. 905-277-0677 | info@borgesfoods.com
1831 Mattawa Ave, Mississauga, ON L4X 1K7



design by @BrigiteReis

TELEVISION

Where folk meets memory

◆ **EPISODE 5** Wednesdays at 10 pm, on CMCTV. Plus on Sundays at 9h40 am on CityTv

◆ An intimate evening with Matt Bazinet, where songs of love, grief and gratitude unfolded like pages from a diary, reminding us that music is not only heard but also lived

Photos: Sara de Ledesma

Some artists step on stage to perform. Others arrive to tell stories, the kind you carry home long after the applause has faded. Episode 5 of 'CMCTV Talent' Season 3, produced by host Bosco da Costa and executive producer Eduardo Vieira, introduced the audience to Matt Bazinet, a young Canadian songwriter whose voice carries both the grit of the north and the tenderness of lived experience. With a guitar in hand and a

baritone steeped in memory, Bazinet unfolded a set that was part diary, part confession, part hymn.

He began with 'South of the Suburbs' written at 22 on the cusp of adulthood, a song born from long drives through farmland and a quiet yearning for space, simplicity and a life unbound by concrete. A native of Atikokan, a tiny northern Ontario town without stoplights or Tim Hortons, Bazinet described the inspiration as an amalgamation of place, transition and young love. His girl-

friend, shyly smiling in the audience, and his mother both sat beaming as the song reached its close.

The performance turned intimate with 'Living to Die' written after losing a close friend to suicide. With raw honesty, he recalled the shock: "He had the biggest smile, the brightest energy. He was the last person I would have guessed was struggling." The song became both elegy and offering, a way for Bazinet to heal and in turn help others confront their own grief. The silence



FOTOS: PHOTOS: SARA DE LEDESMA



that followed was reverent, proof that music at its best does not just entertain but consoles.

From grief, Bazinet carried the audience toward gratitude. 'Lucky Man' was his declaration of joy without question, a refusal to overthink happiness and a reminder that sometimes good things simply arrive, no explanations needed. Bosco smiled as he introduced it: "Matt, you are a lucky man. And your girlfriend is a lucky woman for having you."

The show closed with 'Mistakes' the very first song Bazinet ever wrote, a raw admission penned during his fifth year of university when self-doubt and regret shado-

wed his days. Written at his lowest, it became an apology to friends and family and a turning point in his path toward music. His mother's favorite, the song felt like a circle closing, a reminder that even from uncertainty, clarity can emerge and from regret, artistry can be born.

Episode 5 revealed an artist at the beginning of a journey but already wise in the ways music can carry memory of love, of loss, of mistakes and of joy. 'CMCTV Talent' Season 3, Episode 5 airs Wednesday at 10 pm on CMCTV and Sunday at 9h40 am on Citytv, with a full 4K Surround Sound experience on YouTube.

Because sometimes a song is not just sung. It is lived.

**Azevedo
&
Nelson**



PUB

Tel. 416-533-7133 | Fax: 416-533-3114 | www.azevedonelson.com
892 College Street - Toronto ON - M6H 1A4

CONSULTE-NOS SOBRE ACIDENTES | QUEDAS | SEGUROS DE INVALIDEZ
Primeira consulta grátis!

CULTURA

Cerâmica de Barcelos em destaque na Câmara de Toronto

◆ Mostra reuniu 30 peças e assinalou o 27.º aniversário da Associação Migrante de Barcelos

**Márzio Lorenzo
Teresa Lencastre**

● A Câmara Municipal de Toronto acolheu, de 14 a 18 de outubro, a exposição 'Expressões de Barcelos - Arte e Criatividade', organizada pela Associação Migrante de Barcelos Community Centre.

A mostra reuniu 30 peças originais de arte cerâmica produzidas por mestres artesãos de Barcelos, cidade reconhecida pela UNESCO como Cidade Criativa, num tributo à cultura e à tradição.

"Estas peças de arte não são apenas peças de arte, têm um simbolismo muito maior - representam um povo, a forma como esse povo se exprime, uma cultura muito vasta que remonta a gerações anteriores", disse Marlene Araújo, diretora de Parcerias do Comité Criatividade Barcelense, ao Correio da Manhã Canadá (CMC).

"Agora, no nosso tempo, é vista de uma forma diferente, contudo com ligação ao passado e ao futuro. Esse é o objetivo: trazer a vibração da cultura do passado para as gerações que hoje participam de forma diferente, mas continuam interessadas em

conhecer um pouco da nossa história."

Já David Lee, bibliotecário, destacou a variedade presente na mostra. "A arte é realmente bonita. É muito colorida, com os galos e as estátuas das mulheres com trajes tradicionais. Está a ser um evento de arte realmente fantástico", revelou ao nosso jornal.

Durante a inauguração, Fernando Santos Pereira, presidente da Assembleia Municipal de Barcelos, aproveitou a ocasião para apresentar algumas das obras expostas.

Explicou que a mostra teve "uma presença em dois níveis": foi construída em torno do galo de Barcelos - símbolo nacional - e também da figura da minhota, representando dois elementos centrais do projeto.

"Esses trabalhos são interessantes, porque o galo de Barcelos, pela sua lenda, transmite uma mensagem de justiça", considerou.

"As minhotas simbolizam as mulheres, o seu espírito de entrega. Elas fizeram e continuam a fazer muito, em Portugal, mas também aqui no Canadá. O trabalho feminino, a presença feminina e a



FOTOS: MÁRZIO LORENZO

constituição da família foram fundamentais para que a comunidade portuguesa se integrasse - e é esse papel que queremos valorizar."

A mostra constituiu uma celebração da tradição, da criatividade e do legado artístico barcelense. O evento coincidiu ainda com a comemoração do 27.º aniversário da Associação Migrante de Barcelos Community Centre, um marco importante na história da instituição.

"Como podem ver, a Associação está muito bem. Com 27 anos de existência, criou raízes profundas nesta terra e tem uma enorme visibilidade. Damos destaque aos nossos patrocinadores, à cidade de Barcelos e a Portugal e, pelos eventos recentes, percebe-se que 'tem pernas para andar' e um futuro risonho", disse



Vítor Santos, presidente da Associação Migrante de Barcelos Community Centre, ao CMC.

O presidente da Câmara Municipal de Barcelos, Mário Constantino, recentemente reeleito, enviou uma mensagem em vídeo felicitando a associação pelo seu aniversário.

"É um privilégio termos esta participação com a Associação Migrante de Barcelos, para podermos promover e divulgar o nosso artesanato, os nossos artesãos, e convidar todos os que visitam esta exposição a virem a Barcelos, ao nosso Museu de Olaria, para verem a preciosidade das peças trabalhadas pelas mãos dos nossos artistas e artesãos, que são um património imaterial fabuloso", disse o autarca.

Por sua vez, a cônsul de Por-

tugal em Toronto, Ana Luísa Riquito, destacou o simbolismo do galo de Barcelos no contexto da exposição, sublinhando o valor do trabalho dos presidentes, das direções, associados, membros, patrocinadores e voluntários.

"O galo de Barcelos não é apenas um símbolo do Norte de Portugal, nem apenas um símbolo de portugalidade - é um símbolo de justiça", disse a cônsul.

"A lenda conta que um peregrino, a caminho de Santiago de Compostela, foi injustamente acusado de ter roubado parte dos talheres de prata do seu anfitrião. Quando foi presente a um juiz, que estava a comer um galo assado, disse-lhe: 'Se eu for inocente, este galo cantará antes do sol nascer.' E o galo cantou", revelou Ana Luísa Riquito.



França

PLANO Assaltantes entraram no museu de Paris através de uma janela com a ajuda de um elevador de carga e demoraram sete minutos a sair com as peças ♦ **BALANÇO** Montante é de um “valor inestimável”, diz ministro do Interior francês

● Foi um assalto verdadeiramente insólito, pela hora a que ocorreu, pelo ‘modus operandi’, pela fuga, pela peça de valor incalculável que ficou pelo caminho.

Dois indivíduos entraram no Museu do Louvre, em Paris, o mais visitado do Mundo, entre as 9h30 e as 9h40 de **domingo**, através da janela de uma galeria, situada a vários metros de altura. Para a alcançar, usaram um elevador de carga montado num camião, fazendo-se passar por trabalhadores das obras que estavam a decorrer naquela parte do museu. Dois outros elementos esperaram do lado de fora, cada um numa mota. No interior,

TIARA QUE FICOU DANIFICADA NO ASSALTO TEM 1354 DIAMANTES E 55 ESMERALDAS

a dupla apropriou-se de várias peças da coleção de joias de Eugénia de Montijo, a última imperatriz francesa, mulher de Napoleão III.

O assalto durou sete minutos. Uma das nove peças furtadas foi encontrada no exterior, danificada. Terá sido a tiara da imperatriz Eugénia, composta por 1354 diamantes e 55 esmeraldas. Desta valiosíssima coleção de joias faz parte o

célebre diamante Regente, de 140 quilates, encontrado em 1698 na Índia. Mas, segundo o jornal ‘Le Parisien’, não fará

parte das nove peças roubadas. “É um grande roubo. Quem o

levou a cabo fez claramente um reconhecimento prévio. Trata-se, seguramente, de indivíduos muito experientes”, admitiu o ministro do Interior francês, Laurent Nuñez.

As autoridades montaram uma verdadeira caça ao homem, mas, até ao momento, sem resultados. O assalto ao Louvre e a facilidade com que os ladrões atuaram, em plena luz do dia, avivou a discussão em torno da segurança dos museus franceses, já que têm sido reportados vários casos nos últimos tempos.



Coroa da imperatriz Eugénia roubada



Após o roubo, o Louvre foi evacuado para preservar as provas e indícios e de seguida foi encerrado



LOUVRE HISTÓRIA E ARTE

O Louvre é o maior museu do Mundo. Tem cerca de 73 metros quadrados, 403 salas e 14,5 quilómetros de corredores. Tem mais de 33 mil obras de antiguidades, escultura e pintura da Mesopotâmia, Egito e mundo clássico e dos mestres europeus. As suas atrações principais incluem a 'Mona Lisa', bem como a 'Vénus de Milo' e a 'Vitória de Samotrácia'.

MUSEUS ASSALTOS

Em setembro, foram roubadas várias peças em ouro do Museu Nacional de História Natural de Paris, avaliadas em 600 mil euros. Também no mês passado, num assalto ao famoso Museu Adrien Dubouché, em Limoges, no Centro de França, foram roubadas porcelanas avaliadas em mais de nove milhões de euros.

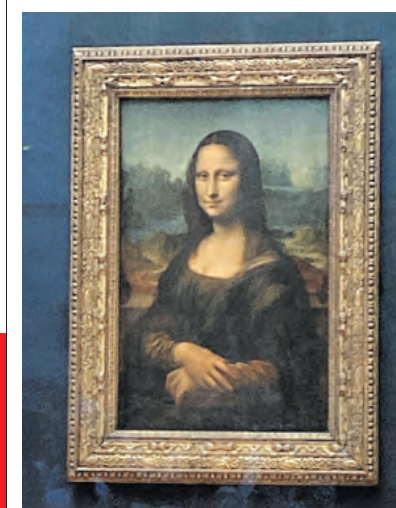
'Mona Lisa' e os roubos mais famosos do Louvre

● O Museu do Louvre tem um longo historial de furtos e tentativas de roubo. O mais famoso foi quando a 'Mona Lisa' desapareceu da moldura, em 1911. O italiano Vincenzo Peruggia, ex-funcionário do museu, escondeu-se durante a noite e na manhã seguinte saiu com a obra por baixo do casaco. Só dois anos depois é que a pintura foi recuperada, em Florença, Itália. O episódio ajudou a tornar o quadro de Leonardo da Vinci na obra de

QUADRO DA 'MONA LISA' FOI ROUBADO EM 1911 E SÓ FOI ENCONTRADO DOIS ANOS DEPOIS

arte mais conhecida do Mundo.

Em 1983, duas peças de armadura da era renascentista foram também roubadas e só recuperadas quase quatro décadas depois. Em março de 2021, o Louvre anunciou que as peças foram recuperadas após serem identificadas em Bordéus numa coleção particular. O museu indicou que as circunstâncias do roubo permanecem "um mistério".



Quadro 'Mona Lisa' está agora protegido por um vidro

ASSALTO

Joias de Napoleão roubadas do Louvre

Elevador de carga montado em caminhão

TELEVISÃO

Tony Micheal & Eddy Sousa



'CMCTV Talent' em português grava segunda temporada

◆ Programa de talentos emergentes celebra música portuguesa além-fronteiras

Fotos: Paula Rocha

● Montreal foi palco, pela primeira vez, das gravações do 'CMCTV Talent' em português, marcando a estreia do programa fora da província de Ontário. O formato, conhecido por dar visibilidade a artistas luso-canadianos, reuniu em terras quebequenses um conjunto diversificado de talentos, numa verdadeira celebração da música portuguesa e das suas fusões contemporâneas.

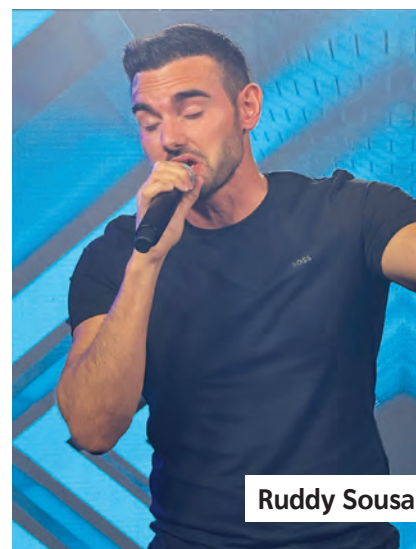
A produção levou a Montreal uma equipa de 10 profissionais

vindos de Toronto, que transportaram todo o equipamento técnico: câmaras, luzes, cenário, mesas de som e de vídeo, garantindo a mesma qualidade de som e imagem dos estúdios da CMCTV em Brampton.

Entre os destaques desta segunda temporada, esteve Suzi Silva, que apresentou o seu inovador Fad'AZZ. A artista propõe um diálogo entre o fado e o jazz, num encontro de estilos, sons e cores que se expressa em português e francês. O projeto combina arranjos jazzísticos sobre clássicos do fado e composições originais,



Kenny Tavares



Ruddy Sousa



Júlio Lourenço com a apresentadora Carla Antunes

incorporando ainda influências da bossa nova, do latin jazz e de outras sonoridades do mundo.

Outro momento marcante foi a atuação de Jason Coroa, cantor e compositor nascido em Montreal, que trouxe o fado para o palco com uma sensibilidade única. Formado em música clássica, Jason transita com naturalidade entre géneros como a pop, o fado e o lirismo operático. Ao longo da sua carreira, participou em programas televisivos e festivais, tendo inclusive partilhado o palco com grandes nomes da música canadiana.

A nova geração também teve o seu espaço com Gabriela Almeida Pereira, conhecida artisticamente como G4BRIEL4. Aos 15 anos, a

jovem natural de Águeda já domina vários instrumentos e compõe as suas próprias músicas. Vencedora do Festival Internacional Português de Montreal, Gabriela destacou-se igualmente por ter cantado os hinos nacionais de Portugal e do Canadá perante o Presidente da República Portuguesa, Marcelo Rebelo de Sousa.

A gravação ainda contou com a presença de Marya Santos, Eddie Sousa, Tony Michael, Julio Lourenço, Rudy Sousa, Susy Silva, Nelson Moreira e Kenny Tavares. Um dos momentos mais emotivos da produção foi protagonizado por Kenny, sobrevivente de cancro, que dedicou uma canção à sua avó, falecida da mesma doença.

A diversidade musical foi uma das marcas desta edição, que apresentou géneros como o fado, a música romântica, o pop, o reggae-

ton e até o pimba, mostrando que a lusofonia se reinventa e expande, mantendo-se viva nas vozes dos artistas que constroem pontes entre Portugal e o Canadá.

Com a segunda temporada gravada em Montreal, o 'CMCTV Talent' em português reforça o seu papel como uma plataforma essencial de promoção da cultura e da música portuguesa na diáspora, unindo gerações, estilos e geografias num mesmo palco.

A nova temporada em português conta também com a participação de artistas de Ontário. As gravações nos estúdios da CMCTV em Brampton decorreram uma semana antes da deslocação a Montreal com a participação de Profirio Ribeiro, Paulinho do Minho, Mário Marinho, Carlos Borges, Lídia Sousa, Chantel Nunes e banda, Henrik Cipriano,



Jason Coroa



Suzy Silva

Temporada em Brampton e Montreal



Marya Santos



Gabriela Perreira com a sua família

INSTAGRAM GABRIELA PERREIRA ARTISTE



Nelson Moreira

Décio Gonçalves e Unique Touch Band. A estreia dos novos episódios está prevista para março de 2026, logo após o fim da atual temporada do 'CMCTV Talent' em inglês.



RELIGIÃO

Jantar em Santa Clara angaria fundos para festas do Espírito Santo

◆ ‘Mordomos’ e voluntários uniram esforços para garantir a sustentabilidade do Império de Pentecostes

José Araújo

● As festas do Espírito Santo em cada freguesia começam a ser preparadas com muitos meses de antecedência. Santa Clara não foge à regra e o Império de Pentecostes desta freguesia já o prepara com muito afinco.

Os ‘mordomos’ Paulo César Silva e Tony Silva foram pioneiros este ano em ‘levantar’ este império, distribuir mais de uma centena de pensões, servir sopas, ‘sardinhada’ e porco no espeto, terminando com uma bonita coroação que percorreu várias artérias da freguesia.

Depois de fazerem uma retrospectiva do que foi este império no verão passado, voltaram a ser ‘mordomos’ e tomaram a iniciativa de organizar, no passado sábado, dia 18, um jantar de angariação de fundos na antiga escola do Carvão, na freguesia de San-

ta Clara, para garantir uma maior sustentabilidade face às muitas despesas associadas à organização da festa em honra do Espírito Santo.

Para que o jantar fosse um sucesso, contou com a colaboração de muitos ‘irmãos’, familiares e convidados, que prepararam algumas das iguarias servidas neste repasto. Participaram cerca de 150 pessoas, contribuindo assim para apoiar o império nas suas despesas. A festa em honra do Espírito Santo vai decorrer entre 17 e 25 de maio de 2026, na freguesia de Santa Clara, em Ponta Delgada.

Antes de se dar início ao jantar, o ‘mordomo’ Paulo César foi recebendo os convidados e agradecendo a presença e contribuição para que as festividades em honra do Espírito Santo não fiquem esquecidas.

Após o jantar, realizou-se um sorteio, um bingo e arrematações de ofertas dos ‘irmãos’. Mais uma vez, a contribuição



de todos através da venda dos produtos ajudou o império.

Para animar o jantar, os ‘mordomos’ convidaram o cantor André Soares e a sua bailarina, que interpretaram música popular portuguesa com grande participação do público. Com a presença de Délia Oliveira, ‘terapeuta do riso’, e do seu grupo, o ambiente ganhou ainda mais animação, com todos a participar

nas suas danças.

Atualmente, o culto açoriano do Divino Espírito Santo está enraizado tanto nos Açores como nas zonas de imigração açoriana, nomeadamente nas costas leste e oeste dos Estados Unidos da América (EUA) e no Canadá. Com o renascer da identidade açoriana no sul do Brasil, os festejos do Divino revigoraram-se também aí.



RELIGIÃO

Cortejo de oferendas encerra festas de Nossa Senhora do Rosário na Lagoa

◆ Desfile contou com 18 carros alegóricos e oferendas em honra da padroeira

José Araújo

● O tradicional cortejo de oferendas das festas em honra de Nossa Senhora do Rosário, na freguesia do Rosário, Lagoa, nos Açores, voltou a trazer vida às ruas, repletas de cor, fé e tradição. O desfile aconteceu no passado domingo, 19 de outubro, marcando o último dia das celebrações religiosas, evento que reuniu centenas de fiéis e visitantes.

O cortejo contou com 18 carros alegóricos, cada um carregado com oferendas recolhidas ao longo dos dias anteriores, em cada rua da freguesia. Os donativos recolhidos em honra de Nossa Senhora do Rosário foram variados, incluindo produtos frescos da horta, alimentos, animais de estimação e outros bens.

Enquanto percorriam as principais ruas do Rosário, os carros alegóricos foram acompanhados pela Banda Filarmónica Lira do Rosário da Lagoa, que abriu o cortejo e criou um ambiente festivo. Na esquina junto aos táxis, estava o senhor Cristiano, de 89 anos e natural da Ribeira Grande, a vender os tradicionais calinhos e rebuçados de açúcar.

Mais do que apenas um gesto simbólico de devoção, o cortejo é uma verdadeira expressão da identidade cultural e comunitária da freguesia. As oferendas

trazidas nos diversos carros alegóricos foram descarregadas em frente à Igreja do Rosário, onde se realizou a habitual arrematação. O dinheiro arrecadado serviu para pagar as despesas de manutenção da igreja paroquial.

O evento terminou com a celebração do 'Adeus', um momento carregado de emoção, com a saída da imagem de Nossa Senhora do Rosário até ao adro da igreja, com saudação à padroeira, com a Banda Filarmónica Lira do Rosário da Lagoa a tocar o hino, e recebendo aplausos dos presentes.

As festas em honra de Nossa Senhora do Rosário, que incluíram missas, procissão e concertos, continuam a ser um dos momentos mais importantes do calendário religioso e cultural da Lagoa,



preservando tradições que unem a comunidade católica há várias gerações.



FOTOS: JOSÉ ARAÚJO

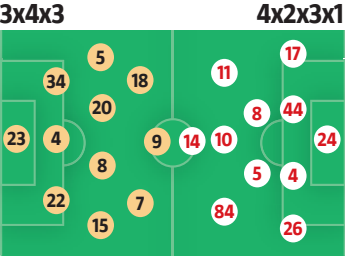


3.ª ELIMINATÓRIA

Chaves 0-2 Benfica

Ao intervalo: 0-1

Estádio Municipal Eng.º Manuel Branco Teixeira (Chaves)
19h30 • 8.112 espectadores



CHAVES

23	GUDZULIC	3
22	ZACH MUSCAT	1
4	BRUNO RODRIGUES	2
29	→TOUNKARA 74'	1
34	RICARDO ALVES	2
33	→TIAGO SIMÕES 45'	3
15	CARRAÇA (CAP.)	3
8	PEDRO PINHO	3
20	KTATAU	3
5	KIKO PEREIRA	2
21	→WELLINGTON 74'	2
7	PAULO VÍCTOR	2
26	→GABI 81'	1
18	HENRIQUE PEREIRA	3
30	→KUSSO 60'	2
9	MILOVANOVIC	3
1	Filipe Martins	2

Não utilizados: Vozinha, Tiago Almeida, Robyn Esajas e Roberto

10	4	19	2
REMATES	CANTOS	FALTAS	FORAS-DE-JOGO
7+3	2+2	11+8	1+1

BENFICA

24	SAMUEL SOARES	2
17	DEDIC	3
44	TOMÁS ARAÚJO	3
4	ANTÓNIO SILVA (CAP.)	3
26	DAHL	3
8	AURSÑES	3
68	→JOÃO VELOSO 89'	1
5	ENZO BARRENECHEA	3
11	LUKEBAKIO	3
18	→LEANDRO BARREIRO 76'	3
10	SUDAKOV	3
90	→IVAN LIMA 89'	1
84	JOÃO REGO	2
21	→SCHJELDERUP 45'	3
14	PAVLIDIS	4
9	→IVANOVIC 82'	2
1	José Mourinho	3

Não utilizados: Trubin, Otamendi, Leandro Santos e Henrique Araújo

10	4	15	0
REMATES	CANTOS	FALTAS	FORAS-DE-JOGO
5+5	0+4	9+6	

POSSE DE BOLA



GOLOS: 0-1 PAVLIDIS (8'); 0-2 PAVLIDIS (79')

PENÁLTIS: Nada a registar

ARBITRAGEM

David Silva 3 (PORTO)

Assistentes: CARLOS CAMPOS e NÉLSON CUNHA

Quarto árbitro: CARLOS TEIXEIRA

TEMPO EXTRA 0+2



GREGO RESOLVE À LEI DOS DOIS TOQUES



MINUTO 79

Com espaço em zonas interiores, Sudakov recebeu perto da área e entregou logo em Pavlidis. Aproveitando a desatenção da defesa do Chaves – Tounkara estava longe para fazer o encurtamento –, o grego recebeu e viu logo a baliza com um remate certo para fechar as contas do encontro.

TONY DIAS/IMAGOPHOTO

PARA LÁ DO MARÃO MANDA O PAVLISTÃO

Águia segue em frente com exibição q.b. e bis do seu artilheiro. Chaves só deu réplica na 1.ª parte



R Mourinho cumpriu com o que prometera e mudou mesmo muito pouco no seu Benfica para a estreia na Taça de Portugal em Chaves, com apenas três alterações no onze (Samuel Soares, Tomás Araújo e João Rego). Apesar de enfrentar um adversário da 2ª Liga e de ter apresentado uma equipa próxima da máxima força, a águia não foi dominante, foi forçada a suar e agarrou-se ao talento individual de Pavlidis, autor de um bis, para vencer e seguir em frente.

E nos minutos iniciais ficou claro que o grego estava inspira-

do, tal a classe no seu movimento aos 8', ao aproveitar falha de Zach Muscat para depois, a dois toques e de fora da área, rematar em arco longe do alcance de Gudzulic. Um golo que deu vigor ao Benfica, tanto que novamente o grego (18') e Lukebakio (19') obrigaram Gudzulic – bela exibição – a aplicar-se, mas a faísca de energia apagou-se logo depois. Daí para a frente, o Chaves acertou marcações atrás e, sem desarmar de um bloco baixo, foi mais afoito na frente, através de transições rápidas e lances de bola parada que deixaram a nu a intranquilidade de Samuel Soares no momento de sair de entre os postes. Só que nem Pedro Pinho (26'), nem Milovanovic (30'), nem Paulo Victor (26' e 38') tiveram a mira afinada para a igualdade.

Apesar de terem terminado a primeira parte por cima, os ho-

mens da casa não conseguiram dar igual réplica no reatamento. O Benfica, por sua vez, manteve-se numa toada morna, sem grandes momentos de intensidade ou de aceleração no seu jogo, mas foi mais consistente na forma como controlou as saídas rápidas dos transmontanos. Gudzulic foi mantendo a incerteza no desfecho, ao erguer o muro aos tiros de Enzo (56' e 77') e Pavlidis (61'), para lá do Marão mandou o Pavlistão: numa ação semelhante à do golo inaugural, o artilheiro, em posição frontal

HOMEM DO JOGO

Em jogo de pouca inspiração coletiva do Benfica, valeu o talento individual de **PAVLIDIS**. Um tónico para Newcastle



+ Técnica refinada de Pavlidis e exibições interessantes nos transmontanos de Gudzulic e Pedro Pinho. Estreias de Ivan Lima e Gabi

- Jogo coletivamente pobre do ponto de vista do espetáculo de parte a parte. Intranquilidade de Samu Soares. Centrais do Chaves erráticos

nas imediações da área, recebeu o passe de Sudakov e ao segundo toque atirou rasteiro, fazendo aninhar a bola junto ao poste direito da baliza do Chaves.

Com tudo decidido, o Benfica limitou-se a agir na reta final, já a pensar em Newcastle, e espera agora pelo desfecho do Atlético – Felgueiras de amanhã que definirá quem está pela frente na 4ª eliminatória da Taça. ●

10 PASSES. Sudakov saiu aos 89' como o atleta com mais passes progressivos

5 JOGOS. Passados cinco jogos, o Benfica voltou a vencer um jogo sem sofrer golos – antes com AVS SAD

1 DUELO. Na partida no terreno do Chaves, Amar Dedic conquistou apenas um de oito duelos disputados



Agora sob nova gerência, **temos o espaço certo para a sua celebração!**

**O SEU GRANDE DIA
VAI SER AINDA MELHOR!**

Casamentos | Baptizados | Concertos | Festas empresariais | Congressos e muitos outros eventos



Serviço de Catering com ementas da mais alta qualidade da cozinha portuguesa e internacional

75 Derry Road West, Mississauga, ON L5W 1G3
Para mais informações, ligue 905-564-1920 | www.mississaugaconvention.com

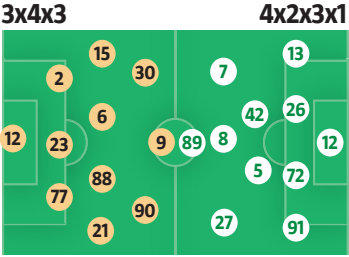
3.ª ELIMINATÓRIA

2-3
P. Ferreira (A.P.) Sporting

Ao intervalo: 1-1

Estádio Capital do Móvel
(Paços de Ferreira)

20h15 • 5.260 espectadores



PAÇOS DE FERREIRA

12	JÉIMES		3
77	RAFAEL VIEIRA	A (116')	4
23	TIAGO FERREIRA (CAP.)		2
2	GONÇALO CARDOSO		3
21	ANILSON	A (26')	1
22	→ MIGUEL MOTA 45'		4
88	FRANCISCO RAMOS		2
26	→ NUNO CUNHA 90'+5		1
6	CAIADO		2
19	→ NITO GOMES 62'	A (88')	3
15	LEANDRO DIAS		2
90	LUMUNGO		4
10	→ MATHEUS MARTINS 98'		1
30	COSTINHA		2
36	→ VLAD 79'		3
9	JOÃO VICTOR		4
7	→ DIEGO FERNANDES 62'		2

1 Filipe Cândido

Não utilizados: Marafona, Diegão e André Sousa

7	0	13	1
REMATES	CANTOS	FALTAS	FORA-DE-JOGO
3+2+2		5+5+3	1+0+0

SPORTING

12	JOÃO VIRGÍNIA		3
13	VAGIANNIDIS	A (17')	2
22	→ FRESNEDA 58'		4
26	DIOMANDE	A (77')	3
2	→ MATHEUS REIS 90'		2
72	EDUARDO QUARESMA		2
6	→ DEBAST 73'		3
91	RICARDO MANGAS		2
10	→ GENY CATAMO 73'		3
42	HJULMAND (CAP.)		3
5	MORITA	A (45'+1)	3
17	→ TRINCÃO 58'		2
7	QUENDA		4
8	POTE	A (102')	4
27	ALISSON		3
97	→ LUIS SUÁREZ 80'		2
89	IOANNIDIS		4

1 Rui Borges

Não utilizados: Rui Silva, Kochorashvili e João Simões

27	25	15	1
REMATES	CANTOS	FALTAS	FORA-DE-JOGO
11+12+4	5+13+7	6+5+4	1+0+0

POSSE DE BOLA



GOLOS: 1-0 LUMUNGO (18'); 1-1 POTE (22'); 2-1 JOÃO VICTOR (49'); 2-2 IOANNIDIS (61'); 2-3 TIAGO FERREIRA (104', P.B.)

PENÁLTIS: Nada a registar

ARBITRAGEM

Miguel Nogueira 4
(LISBOA)

Assistentes: PAULO BRÁS e NUNO PIRES
Quarto árbitro: RUI MÓNICA

TEMPO EXTRA
1+5



PAÇOS TEVE DUAS VANTAGENS E SÓ SE RENDEU NO PROLONGAMENTO



TONY DIAS/NOVEPHOTO

MINUTO 104

Escreveu-se direito por linhas tortas perto do final da primeira parte do prolongamento. Na direita, Catamo lançou Fresneda, que já na área colocou rasteiro para o centro. Aí, surgiu um infeliz Tiago Ferreira a tocar para dentro da própria baliza. Na verdade, o leão fez por merecer.

LEÃO QUASE DEIXOU A TAÇA NO MÓVEL

Defesa do troféu começou sofrida. Turma de Rui Borges foi permissiva e cerimoniosa



■ Não foi o Sporting B que foi a casa de um Paços de Ferreira que está na II Liga, juntamente com a equipa secundária dos leões. Foi mesmo o bicampeão nacional quem passou mal na antiga Mata Real. Em casa do 16.º classificado do escalão abaixo, o detentor da Taça arriscou perder o troféu à primeira defesa e foi preciso ir a prolongamento para seguir frente.

Mas foi tão difícil porquê? Desde logo, porque o Sporting entrou mal, desconcentrado e a

perder bolas ainda no seu meio-campo. Com a lição bem estudada, o Paços mostrou-se firme, a agir pela certa e a gerar perigo. O leão nunca deixou de fazer asneiras no seu último terço, depois de já ter levado avisos, até que Lumungo abriu mesmo o ativo. É verdade que Pote respondeu com o empate logo de seguida e quase desfez a igualdade pouco depois, mas o Sporting era tão dominador quanto perdulário: à meia hora de jogo já tinha 9 remates.

Imprimindo velocidade, o bicampeão chegava facilmente a zonas de finalização, mas os males cá atrás continuavam. A defesa leonina mostrava desatenção e falta de frescura e teve um ansioso ascendente até ao intervalo. E na reentrada Lumungo e João Victor não tiveram problemas em esventrar a defesa adversária: 2-1. O Paços

era prático! Rui Borges mudou a direita (Vagiannidis tinha de sair...), retirou Morita do miolo e deslocou Pote para a zona central, dando Trincão ao jogo.

O Sporting melhorou: Ioannidis foi ao ar empatar e os leões conseguiram finalmente dominar, encostando a brava equipa de Filipe Cândido. Rui Borges foi alargando a frente de ataque e tinha dois homens de área (Ioannidis e Luis Suárez) a dez minutos do final. Mas o Sporting parecia entalado no trânsito: quase sempre congestionado e descalibrado - Luis Suárez podia

HOMEM DO JOGO

Apesar das flutuações, **POTE** fez o empate e acalmou a equipa. Deu sempre qualidade e podia ter elevado a contagem



+ Filipe Cândido jogou muito bem com as armas que tinha. Jogo emocionante e imprevisível. Ioannidis bem. Lumungo também!

- Defesa leonina roçou o calamitoso. Vagiannidis e Quaresma fora dela. Trincão entrou muito mal na partida. Tiago Ferreira não merecia...

ter evitado o prolongamento. Mas jogaram-se mesmo mais 30 minutos e a coisa manteve-se na mesma, o Sporting a meter alta pressão sobre um opositor esgotado. Mesmo assim foi preciso uma infelicidade de Tiago Ferreira para o leão suspirar de alívio, numa tentativa de corte. Não deixou de ser um prémio justo para a insistência leonina, apesar de ser desinspirada. ●

7 REMATES. Alisson tentou de todas as formas e feitios e acabou como o mais rematador do Sporting

1 A TITULAR. Ioannidis estreou-se a titular nas provas nacionais. E marcou o seu primeiro gol na Taça

25 CANTOS. Eis número pouco visto - o Sporting aproveitou um deles, no 2-2. Já o P. Ferreira teve... zero

3.ª ELIMINATÓRIA

0-4
Celoricense FC Porto

Ao intervalo: 0-1

Estádio Cidade de Barcelos
18h00 • 9.989 espectadores



CELORICENSE

99	GONÇALO LUÍS	2
17	DIOGO MIGUEL	3
13	CARLOS MENDES	2
5	PEDRO PINTO	2
70	JOÃO PADI	3
18	→ NUNO PINTO 76'	1
6	DIDI	2
4	→ JOÃO ANDRÉ 69'	3
14	MATCHU	3
25	ANDREZINHO	3
80	JUNINHO	2
7	→ LUCAS 81'	1
10	DIOGO ALVES (CAP.)	3 (66')
9	→ WHALYSSON 69'	2
11	RENTERÍA	3
8	→ GUSTAVO PEREIRA 45'	2
1	Rafael Seixas	3

Não utilizados: Juninho, Freider Tirado, Gonçalo Borges e Rafa Silva

4	1	12	3
REMATES	CANTO	FALTAS	FORAS-DE-JOGO
3+1	1+0	5+7	2+1

FC PORTO

14	CLÁUDIO RAMOS (CAP.)	3
20	ALBERTO COSTA	3
5	BEDNAREK	4 (56')
4	KIWIOR	3
21	→ PRPIC 45'	3
74	FRANCISCO MOURA	3
22	ALAN VARELA	3
8	FROHOLDT	3
6	→ EUSTÁQUIO 74'	2
10	GABRI VEIGA	4
86	→ RODRIGO MORA 60'	3
11	PEPÉ	2
17	BORJA SAINZ	2
7	→ WILLIAM GOMES 60'	3
27	DENIZ GUL	1
9	→ SAMU 60'	5
1	Francesco Farioli	4

Não utilizados: João Costa, Martim Fernandes, Pablo Rosario e Karamoh

12	8	3	6
REMATES	CANTOS	FALTAS	FORAS-DE-JOGO
4+8	4+4	1+2	4+2

POSSE DE BOLA



GOLOS: 0-1 BEDNAREK (9'); 0-2 SAMU (62'); 0-3 SAMU (71'); 0-4 SAMU (73')

PENÁLTIS: Nada a registar

ARBITRAGEM

Carlos Macedo 3
(BRAGA)

Assistentes: LUÍS COSTA e JOÃO MACEDO
Quarto árbitro: PEDRO ALVES

TEMPO EXTRA
0+2



HAT TRICK EM 11 MINUTOS DESEQUILIBROU A BALANÇA



MINUTO 62

Samu precisou apenas de dois minutos em campo para mostrar como se faz. Recebeu um bom passe progressivo de Prpic, seguiu antes de rodar sobre o adversário e atirou forte e ras-teiro para o 0-2. Foi o gol da tranquilidade e apenas o primeiro de um hat trick supersónico do espanhol

SAMU FOI A FAÍSCA QUE LIGOU O GÁS

Farioli foi mesmo a jogo com quase todos os do costume, mas foi preciso o espanhol para resolver



Farioli tinha avisado que ia defrontar o Celoricense com “os melhores”, mas poucos terão acreditado que o italiano fosse apresentar um onze tão parecido ao mais utilizado esta época. Pois bem, assim foi, com as exceções a serem apenas Cláudio Ramos no lugar de Diogo Costa e Deniz Gul no de Samu. Ainda assim, quis o destino, o espanhol teve que saltar do banco para a superioridade demonstrada em campo ser materializada em golos. E logo três em 11 minutos. Mas já lá vamos.

Antes de tudo uma palavra de mérito para a exibição do Celoricense. Com (muito) menos recursos, o emblema do Campeonato de Portugal mostrou ter a lição bem estudada e manteve a organização defensiva ao longo de toda a 1ª parte e durante alguns minutos da etapa complementar. Um feito que ganha ainda mais relevo porque o FC Porto demorou apenas 9 minutos para abrir o marcador, fruto de mais uma bola parada saída dos pés de Gabri Veiga que, desta vez, encontrou a cabeça de Bednarek.

O gol madrugador, contudo, não despertou grande fome aos dragões, que tiveram sempre muita bola, como era de esperar, mas encontraram poucas soluções para quebrar as linhas mais recuadas do adversário.

O cenário alterou-se um pouco no arranque da 2ª parte, com

o FC Porto a surgir mais rápido e mais incisivo no último terço. Moura ameaçou, Varela acertou na trave e, aos 60 minutos, Farioli lançou Samu, Mora e William Gomes. O impacto foi imediato, com o espanhol, ao fim de dois minutos em campo, a marcar um golo de fora da área para descansar os azuis e brancos. Nove minutos depois, novo canto e novo golo para Samu, este após um primeiro desvio de Bednarek. O hat trick ficou completo logo de seguida, desta feita a responder a um passe de William Gomes. Aí es-

HOMEM DO JOGO

Um hat trick em 11 minutos, mesmo contra uma equipa de divisões inferiores, não é para todos. Foi **SAMU** à matador!



Samu, pois claro, a mostrar que continua a ser o homem golo; Gabri Veiga sempre perigoso nas bolas paradas e Bednarek forte pelo ar



Deniz Gul desperdiçou oportunidade para se fazer notar e de estranhar também a pouca inspiração dos extremos titulares do FC Porto

tava o gás prometido por Farioli, com Samu a ser a faísca que a equipa precisava para criar as diferenças esperadas.

No fim de contas, reinou a naturalidade, com o FC Porto a vencer de forma tranquila e a seguir para a 4ª eliminatória. Como bónus, Samu ganhou confiança e afiou as unhas para Nottingham, onde as dificuldades prometem ser maiores. ➤

1 INSUBSTITUÍVEL. Com Diogo Costa de fora, Bednarek é agora o único portista titular em todos os jogos

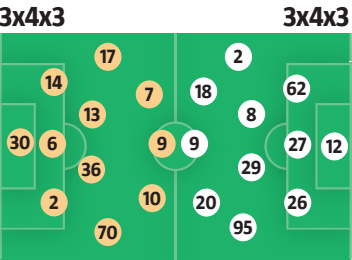
7 GOLOS. Dragões igualaram já o número total de 2024/25 em remates certos após pontapés de canto

44 SEM PARAR. Aumenta sequência azul e branca de jogos na Taça de Portugal sempre a marcar

3.ª ELIMINATÓRIA

0-1
Bragança Sp. Braga

Ao intervalo: 0-0
Estádio Municipal de Bragança
15h15 • 4.100 espectadores



BRAGANÇA

30	JOÃO JÚNIOR	3
2	MACHADO	3
6	JORGE PASSAS	3
14	EDDY PIRES	4
70	MOSQUERA	3
36	PARINI	3
27	→ESTANGA 72'	1
18	FABIEN CAPELO (CAP.)	3 (40')
94	→BAIO 87'	1
17	PIPO MARQUES	4
10	NUNO SILVANO	3
77	→PATCHÚ 62'	2
7	DANNY PIRES	3
79	→TRIGO 87'	1
9	FERREIRA	3
21	→RUBEN FERREIRA 72'	1 (90'+2)
1	André Irulegui	4

Não utilizados: Zé Pedro, Rafael, Baboucarr e Diogo

6	2	14	1
REMATES	CANTOS	FALTAS	FORA-DE-JOGO
4+2	1+1	8+6	0+1

SP. BRAGA

12	TIAGO SÁ (CAP.)	3
62	NUNO MATOS	2
14	→LAGERBIELKE 45'	3
27	GRILLITSCH	3
5	→LEONARDO LELO 45'	3
26	ARREY-MBI	3
2	VÍCTOR GÓMEZ	3
8	JOÃO MOUTINHO	3
29	GORBY	2
39	→FRAN NAVARRO 72'	3
95	SANDRO VIDIGAL	3
18	PAU VÍCTOR	1
10	→ZALAZAR 57'	2
20	DORGELES	3
21	→RICARDO HORTA 45'	4
9	EL OUAZZANI	2
1	Carlos Vicens	3

Não utilizados: Bellarrouch, Yanis da Rocha, Diego Rodrigues e Gabri Martínez

11	8	9	3
REMATES	CANTOS	FALTAS	FORAS-DE-JOGO
5+6	6+2	3+6	1+2

POSSE DE BOLA



GOLO: 0-1 RICARDO HORTA (84')
PENÁLTIS: Nada a registar

ARBITRAGEM

Sérgio Guelho 4
(GUARDA)
Bem a deixar jogar na maioria dos lances. Geriu com competência a nível disciplinar

Assistentes: JOSÉ BESSA e RENATO CARVALHO
Quarto árbitro: CHRISTIAN RODRIGUES

TEMPO EXTRA
3+5



MINHOTOS SEGUEM EM FRENTE

CAPITÃO RESOLVE EVITAR O NAUFRÁGIO

Sp. Braga teve de sofrer muito para eliminar o Bragança. Valeu golo de Ricardo Horta aos 84'



A magia da Taça de Portugal perpetua-se pelas histórias de clubes de menor dimensão que defrontam os colossos do nosso futebol olhos nos olhos, na mais pura demonstração de que o jogo são 11 contra 11 e não há orçamentos com peso suficiente para se equipararem à vontade e à superação. O Bragança-Sp. Braga entra diretamente para a lista, já que o emblema do Cam-

peonato de Portugal fez a vida negra ao da 1ª Liga, chegando a pairar no ar a dúvida sobre se teríamos ou não prolongamento. Não fosse o rasgo de genialidade de Ricardo Horta, aos 84', e poderia ter havido horas extra.

TRANSMONTANOS FIZERAM VIDA NEGRA AOS GUERREIROS E LUTARAM ATÉ AO LIMITE DAS FORÇAS, ATÉ BEM PERTO DO FIM

O golo e o minuto em que este foi marcado demonstram de forma clara os problemas que os arsenalistas viveram em Trás-os-Montes. Desde início, a equipa de Carlos Vicens sentiu

grandes dificuldades para entrar no bloco baixo dos transmontanos, montados num 5x4x1 defensivo compacto.

Exceção feita a um par de lances individuais, protagonizados por Sandro Vidigal e Dorgeles, pouco se viu do Sp. Braga nos primeiros 45 minutos. Mérito também do Bragança, convém dizê-lo, que fechou todos os caminhos para a baliza e procurou sempre pôr em sentido o adversário com saídas rápidas.

A segunda parte foi ligeiramente diferente, fruto das entradas de Lelo, Ricardo Horta e Lagerbielke ao intervalo, a que se seguiram as de Zalazar e Fran Navarro. O Sp. Braga melhorou a circulação e chegou à área de forma mais rendilhada. Num desses lances, Lelo entregou em Navarro e o espanhol, astuto, tocou atrasado para um remate de primeira de Ricardo Horta.

O tiro, forte e colocado, derubrou por fim a resistência do Bragança, que pode, ainda assim, sair do jogo com a satisfação de ter lutado até ao limite. Valeu ao Sp. Braga o capitão...

HOMEM DO JOGO

RICARDO HORTA saltou do banco para livrar o Sp. Braga de apuros e carimbar o passaporte com um belo golo.



SOFRIDO. Golo de Ricardo Horta, já na reta final, deu triunfo ao Sp. Braga

NO FINAL

Técnicos revelam sensações mistas

Nem Carlos Vicens, nem André Irulegui saíram 100% satisfeitos com o desfecho do jogo. O técnico do Sp. Braga, por um lado, assumiu no final que a equipa “tem que fazer mais” e não quis desculpar “a má imagem” com as dificuldades do jogo. Por outro lado, o treinador do Bragança disse que “só o resultado não foi bom”.

FAIR PLAY

Sp. Braga cede receita do jogo

O Sp. Braga decidiu ceder a parte da receita de bilhética a que tinha direito ao Bragança, sabe Record. Mais um gesto de fair play num encontro que, tirando algumas picardias normais, foi de festa e comunhão. No final, por exemplo, os jogadores trocaram de camisolas e os do Sp. Braga acederam a fotografias com apanha-bolas.

JOGO ACIDENTADO

Grillitsch saiu com queixas

Florian Grillitsch sofreu uma pancada logo no início do jogo e passou a primeira parte em grandes dificuldades. O médio do Sp. Braga esteve para sair e dar vez a Lagerbielke, mas aguentou até ao intervalo. Já não regressou. Parini, do Bragança, saiu de maca e houve muitos jogadores no limite físico.

DOIS GOLOS EM 4 MINUTOS

Prensa algarvia determinante



André Candeias fez o 0-1

Dois golos em apenas quatro minutos, no melhor período do Farense na primeira metade, acabaram por ser determinantes para a formação algarvia ganhar em balagem para seguir em frente na Taça de Portugal, eliminando o Marco da Liga 3 com um triunfo claro por 3-0. André Candeias (34'), Sangaré (37') e Dário Poveda (86') foram os autores dos três golos que garantiram o passaporte para a quarta ronda da prova rainha do futebol português à equipa comandada por Silas.

O jogo foi interessante, com intensidade, oportunidades e sinal mais para os algarvios, que naturalmente controlaram as operações. Os marcoenses até melhoraram na etapa final, mas as investidas foram inconsequentes para conseguir alterar o rumo dos acontecimentos e ficam pelo caminho.

	0	3	
MARCO		FARENSE	

DANNY CARVALHO 3	3 JAKOB TANNADER
HUGO PEREIRA (C) 2	3 RIVALDO
→B. GUIMARÃES (45') 1	3 ALYSSON
DAVID MARTINS 3	2 →D'AGRELLA (52')
MANUEL PEDRO 3	3 F. ROMERO
NANDINHO 2	3 POLONI
→D. DUARTE (65') 2	3 C. FÁLCÃO (C)
DIOGO SILVA 3	3 MIGUEL MENINO
TIAGO MATOS 3	2 →ASSANE (80')
ANDREZINHO 2	3 RAFINHA
→KIBE (45') 3	3 ANDRÉ CANDEIAS
VALENTIM SOUSA 2	2 →GIO (68')
→C. PEDROSA (65') 2	3 SANGARÉ
ERIVALDO 2	2 →POVEDA (80')
PEDRO RIBEIRO 2	3 DORREGARAY
→FUBÁ (90') 1	2 →RUI COSTA (68')
1 Paulo Mendes 2	3 Jorge Silas 1

Estádio Municipal de Marco de Canaveses
ÁRBITRO: Diogo Araújo (Porto)
AUXILIARES: Rui Martins e Pedro Vieira

AO INTERVALO: 0-2. MARCADORES: 0-1 André Candeias (34'), 0-2 Sangaré (37'), 0-3 Poveda (86')

DISCIPLINA: 6 Nandinho (54'), B. Guimarães (54' e 83'), Rafinha (75'), D. Duarte (82'), 7 B. Guimarães (83', acumulação)

LIGA PORTUGUESA DE FUTEBOL

LIGA PORTUGAL
Betclic

em exclusivo na



Atenção a todos os estabelecimentos

Por favor, entrem em contacto connosco para disponibilizarmos a emissão dos jogos da Liga Portuguesa nos vossos clubes, associações, cafés, bares, etc.



Jornada 9 - 24 a 26 de outubro, 2025

*Hora de Toronto

FC Alverca vs **Gil Vicente**
Sexta 24 outubro 15h15*
Na CMCTV

St. Clara vs **AVS**
Sábado 25 outubro 13h00*
Na CMCTV

Benfica vs **Arouca**
Sábado 25 outubro 15h30*
Na CMCTV

Famalicão vs **Vitória G.**
Domingo 26 outubro 11h30*
Na CMCTV

CD Tondela vs **Sporting**
Domingo 26 outubro 14h00*
Na CMCTV

A CMCTV ESTÁ DISPONÍVEL NAS SEGUINTE PLATAFORMAS:

ROGERS
Canal 809

Shaw
Canal 995

Bell Fibe
Canal 893

toober

ROGERS

Shaw

VIDÉOTRON

LiUNA!
Ontario Provincial District Council

Apple tv

Google Play

Roku

webOS

firetv

LG

SAMSUNG

androidtv

A EL Productions tem os direitos exclusivos da Liga Portugal Betclic no Canadá. Todos os bares, clubes, restaurantes, cafés e associações devem entrar em contacto connosco pelo telefone 647-444-1240, ou pelos emails eduardo@elproductions.ca e info@elproductions.ca



3.ª eliminatória

Equipas apuradas

Sexta-feira

Desp. Chaves II **0-2** Benfica I

Sábado

Rebordelo D **1-3** Nacional I

F. Algodres D **0-7** AVS I

Sp. Espinho D **0-0** Santa Clara I
2-4 após penáltis

U. Leiria II **2-2** Alverca I
4-2 após penáltis

Alpendorad. CP **3-1** E. Amadora I

Sp. Covilhã L3 **1-0** Nogueirense D

Torreense II **1-1** Oliveirense II
5-4 após penáltis

Bragança CP **0-1** Sp. Braga I

Portimonen. II **1-2** Arouca II

S. João Ver L3 **0-3** Famalicão I

Ac. Viseu II **2-1** Gil Vicente I

Celoricense CP **0-4** FC Porto I

Marco L3 **0-3** Farense II

P. Ferreira II **2-3*** Sporting I

Ontem

Fafe L3 **1-0** Moreirense I

Lus. Évora L3 **4-1** O. Moscavide I

Amarante L3 **1-2*** Leixões II

Anadia CP **0-0** Marinhense CP
6-7 após penáltis

Ançã D **0-3** Casa Pia I

Sintrense CP **3-2** Rio Ave I

Vila Real CP **1-5** Tondela I

U. Lamas CP **0-1** V. Guimarães I

Lus. Lourosa II **2-0** Resende CP

Caldas L3 **1-0** Mirandela CP

Vila Meã CP **1-0** Vila Caiz D

Mortágua CP **2-0** Portimonen. CP

Atlético L3 **2-0** Felgueiras II

1.º Dezem. L3 **1-1** Benfica CB CP
5-4 após penáltis

Silves D **2-1*** Louletano CP

C. Indústria CP **3-0** Vianense CP

Belenenses L3 **1-2** Estoril I
* após prolongamento

4.ª eliminatória

1.º Dezembro L3 -	U. Leiria II
Alpendorada CP -	Casa Pia I
Farense II -	Silves D
Estoril I -	Famalicão I
Lusit. Lourosa II -	Torreense II
Atlético L3 -	Benfica I
V. Guimarães I -	Mortágua CP
Vila Meã CP -	Leixões II
Fafe L3 -	Arouca II
Sp. Covilhã L3 -	Lusit. Évora L3
FC Porto I -	Sintrense CP
Sporting I -	Marinhense CP
Sp. Braga I -	Nacional I
AVS I -	Ac. Viseu II
Tondela I -	Caldas L3
Santa Clara I -	C. Indústria CP



CLASSIFICAÇÃO



	TOTAL								CASA					FORA				
	P	J	V	E	D	G	DF	V	E	D	G	V	E	D	G			
1º FC PORTO	22	8	7	1	0	19-1	18	3	1	0	8-0	4	0	0	11-1			
2º SPORTING	19	8	6	1	1	20-5	15	2	1	1	11-3	4	0	0	9-2			
3º BENFICA	18	8	5	3	0	13-4	9	2	2	0	7-3	3	1	0	6-1			
4º GIL VICENTE	16	8	5	1	2	10-4	6	3	0	1	6-2	2	1	1	4-2			
5º MOREIRENSE	15	8	5	0	3	12-11	1	4	0	0	9-3	1	0	3	3-8			
6º FAMALICÃO	13	8	3	4	1	8-4	4	1	2	1	4-2	2	2	0	4-2			
7º V. GUIMARÃES	11	8	3	2	3	9-12	-3	2	2	0	7-5	1	0	3	2-7			
8º SP. BRAGA	10	8	2	4	2	12-8	4	1	1	2	5-4	1	3	0	7-4			
9º ALVERCA	10	8	3	1	4	11-12	-1	2	0	2	4-5	1	1	2	7-7			
10º NACIONAL	10	8	3	1	4	9-12	-3	1	0	3	5-10	2	1	1	4-2			
11º AROUCA	9	8	2	3	3	10-19	-9	1	2	2	7-11	1	1	1	3-8			
12º RIO AVE	8	8	1	5	2	11-13	-2	1	2	1	6-6	0	3	1	5-7			
13º SANTA CLARA	8	8	2	2	4	6-10	-4	1	1	2	3-4	1	1	2	3-6			
14º CASA PIA	8	8	2	2	4	8-13	-5	0	2	2	3-7	2	0	2	5-6			
15º E. AMADORA	7	8	1	4	3	6-8	-2	1	1	2	5-5	0	3	1	1-3			
16º ESTORIL	6	8	1	3	4	10-13	-3	1	1	2	4-4	0	2	2	6-9			
17º TONDELA	5	8	1	2	5	4-14	-10	0	2	1	2-3	1	0	4	2-11			
18º AVS SAD	1	8	0	1	7	5-20	-15	0	0	4	1-9	0	1	3	4-11			

O 16º disputa um playoff a duas mãos com o 3º da Liga Portugal 2; **DESEMPATE EM CASO DE IGUALDADE DE PONTOS:** a) Número de pontos alcançados pelos clubes empatados, no jogo ou jogos que entre si realizaram; b) maior diferença entre o número de golos marcados e o número de golos sofridos pelos clubes empatados, nos jogos que realizaram entre si; c) maior diferença entre o número dos golos marcados e o número de golos sofridos pelos clubes nos jogos realizados em toda a competição; d) Maior número de vitórias em toda a competição; e) Maior número de golos marcados em toda a competição. Para estabelecimento da classificação dos clubes em cada jornada serão aplicáveis, para efeitos de desempate, os critérios previstos anteriormente. Caso ainda não se tenham realizado os dois jogos entre as equipas empatadas, não se aplica o critério previsto nas alíneas b) e c).

9.ª JORNADA

ALVERCA-GIL VICENTE	24/10	20.15	1
SANTA CLARA-AVS SAD	25/10	18.00	1
BENFICA-AROUCA	25/10	20.30	6
E. AMADORA-RIO AVE	25/10	20.30	1
FAMALICÃO-V. GUIMARÃES	26/10	15.30	2
ESTORIL-NACIONAL	26/10	15.30	4
TONDELA-SPORTING	26/10	18.00	1
SP. BRAGA-CASA PIA	26/10	20.30	2
MOREIRENSE-FC PORTO	27/10	20.15	1

Sport TV **A** Sport TV1 **1** Sport TV2 **2** Sport TV3 **3** Sport TV4 **4** V+ **V** TVI **T** BTV **B**

10.ª JORNADA

SPORTING-ALVERCA	31/10	20.15	1
NACIONAL-FAMALICÃO	1/11	15.30	1
RIO AVE-ESTORIL	1/11	18.00	A
CASA PIA-E. AMADORA	1/11	18.00	A
V. GUIMARÃES-BENFICA	1/11	20.30	6
AVS SAD-TONDELA	2/11	15.30	1
AROUCA-MOREIRENSE	2/11	18.00	A
FC PORTO-SP. BRAGA	2/11	20.30	1
GIL VICENTE-SANTA CLARA	3/11	20.15	1

QUADRO DE RESULTADOS

	ALVERCA	AROUCA	AVS SAD	BENFICA	CASA PIA	E. AMADORA	ESTORIL	FAMALICÃO	FC PORTO	GIL VICENTE	MOREIRENSE	NACIONAL	RIO AVE	SANTA CLARA	SP. BRAGA	SPORTING	TONDELA	V. GUIMARÃES
ALVERCA		31.ª	25.ª	1-2	29.ª	20.ª	33.ª	17.ª	15.ª	9.ª	18.ª	13.ª	11.ª	23.ª	0-3	27.ª	1-0	2-0
AROUCA	14.ª		3-1	26.ª	0-2	30.ª	28.ª	1-1	0-4	16.ª	10.ª	23.ª	3-3	32.ª	12.ª	19.ª	34.ª	21.ª
AVS SAD	1-3	18.ª		0-3	0-2	24.ª	22.ª	0-1	33.ª	11.ª	17.ª	15.ª	13.ª	26.ª	20.ª	31.ª	10.ª	29.ª
BENFICA	21.ª	9.ª	23.ª		11.ª	19.ª	17.ª	15.ª	25.ª	2-1	31.ª	29.ª	1-1	1-1	33.ª	13.ª	3-0	27.ª
CASA PIA	12.ª	22.ª	19.ª	28.ª		10.ª	2-2	1-1	20.ª	14.ª	24.ª	0-2	34.ª	30.ª	26.ª	0-2	32.ª	16.ª
E. AMADORA	2-2	13.ª	3-0	0-1	27.ª		18.ª	33.ª	31.ª	25.ª	15.ª	11.ª	9.ª	21.ª	17.ª	29.ª	23.ª	0-2
ESTORIL	16.ª	11.ª	3-1	34.ª	25.ª	1-1		31.ª	29.ª	23.ª	13.ª	9.ª	27.ª	0-1	15.ª	0-1	21.ª	19.ª
FAMALICÃO	34.ª	25.ª	21.ª	32.ª	23.ª	16.ª	14.ª		11.ª	0-0	29.ª	27.ª	0-0	3-0	13.ª	1-2	19.ª	9.ª
FC PORTO	32.ª	24.ª	16.ª	0-0	4-0	14.ª	12.ª	28.ª		19.ª	26.ª	1-0	23.ª	34.ª	10.ª	21.ª	30.ª	3-0
GIL VICENTE	26.ª	33.ª	28.ª	24.ª	31.ª	2-0	2-0	20.ª	0-2		2-0	18.ª	15.ª	10.ª	22.ª	17.ª	12.ª	30.ª
MOREIRENSE	2-1	27.ª	34.ª	14.ª	2-1	32.ª	30.ª	12.ª	9.ª	21.ª		25.ª	3-1	19.ª	28.ª	23.ª	16.ª	2-0
NACIONAL	30.ª	1-2	32.ª	12.ª	21.ª	28.ª	26.ª	10.ª	22.ª	0-2	3-2		19.ª	16.ª	24.ª	1-4	14.ª	34.ª
RIO AVE	28.ª	20.ª	30.ª	18.ª	17.ª	26.ª	10.ª	24.ª	0-3	32.ª	22.ª	1-1		12.ª	2-2	33.ª	3-0	14.ª
SANTA CLARA	2-1	15.ª	9.ª	22.ª	13.ª	0-0	20.ª	18.ª	17.ª	27.ª	0-1	33.ª	29.ª		31.ª	11.ª	1-2	25.ª
SP. BRAGA	19.ª	29.ª	2-2	16.ª	9.ª	34.ª	32.ª	30.ª	27.ª	0-1	11.ª	0-1	21.ª	14.ª		25.ª	3-0	23.ª
SPORTING	10.ª	6-0	14.ª	30.ª	18.ª	12.ª	24.ª	22.ª	1-2	34.ª	3-0	20.ª	16.ª	28.ª	1-1		26.ª	32.ª
TONDELA	22.ª	17.ª	27.ª	20.ª	15.ª	0-0	2-2	0-1	13.ª	29.ª	33.ª	31.ª	25.ª	24.ª	18.ª	9.ª		11.ª
V. GUIMARÃES	24.ª	1-1	12.ª	10.ª	33.ª	22.ª	3-2	26.ª	18.ª	13.ª	20.ª	17.ª	31.ª	2-1	1-1	15.ª	28.ª	

MELHORES

BOTA DE OURO	GOLOS
1.º Pablo Felipe (Gil Vicente)	6
Clayton (Rio Ave)	6
Luis Suárez (Sporting)	6
Chucho Ramírez (Nacional)	6
5.º Samu (FC Porto)	5
Guilherme Schettine (Moreirense)	5
Pote (Sporting)	5
Pavlidis (Benfica)	5
9.º Alfonso Trezza (Arouca)	4

JOGADORES	PONTOS
1.º Luis Suárez (Sporting)	29
2.º Pablo Felipe (Gil Vicente)	28
Luis Esteves (Gil Vicente)	28
Alan Varela (FC Porto)	28
Froholdt (FC Porto)	28

GUARDA-REDES	PONTOS
1.º Diogo Costa (FC Porto)	27
2.º Carevic (Famalicão)	26
3.º Renan Ribeiro (E. Amadora)	25
Miszta (Rio Ave)	25

TREINADORES	PONTOS
1.º Francesco Farioli (FC Porto)	32
2.º César Peixoto (Gil Vicente)	29
Hugo Oliveira (Famalicão)	29

ASSISTÊNCIAS	
1.º Alberto Costa (FC Porto)	5
Dinis Pinto (Moreirense)	5
3.º Leonardo Lelo (Sp. Braga)	4
André Luiz (Rio Ave)	4

APITO DE OURO	PTS.	JOG. MÉD.
1.º Fábio Veríssimo (Leiria)	12	3 4

TERÇA-FEIRA, 21 OUTUBRO 2025



	TOTAL					
	P	J	V	E	D	G
1º SPORTING B	15	7	5	0	2	11-3
2º VIZELA	14	7	4	2	1	11-4
3º MARÍTIMO	14	8	4	2	2	8-5
4º CHAVES	13	7	3	4	0	10-5
5º U. LEIRIA	12	7	3	3	1	7-5
6º FEIRENSE	11	8	3	2	3	10-8
7º TORREENSE	11	7	3	2	2	11-8
8º PORTIMONENSE	11	7	3	2	2	11-12
9º FELGUEIRAS	10	7	3	1	3	8-9
10º FARENSE	10	7	3	1	3	7-9
11º LUS. LOUROSA	9	7	2	3	2	8-9
12º OLIVEIRENSE	8	7	1	5	1	6-6
13º PENAFIEL	8	8	2	2	4	8-9
14º LEIXÕES	7	7	2	1	4	7-13
15º AC. VISEU	6	7	1	3	3	11-12
16º P. FERREIRA	5	7	0	5	2	5-9
17º FC PORTO B	5	8	1	2	5	6-15
18º BENFICA B	4	7	0	4	3	8-12



**VENHAM COMEMORAR!
CONNOSCO!**



Augusto Canário & Amigos
e uma surpresa!

**13.º ANIVERSÁRIO
CORREIO DA MANHÃ CANADÁ**

**8.º ANIVERSÁRIO
CMCTV**

Almoço e concerto
Portas abrem às 12 pm - Almoço à 1 pm

**EMBAIXADOR
DA ALEGRIA**

DOMINGO | 16 DE NOVEMBRO

Renaissance by the Creek | 3045 Southcreek Rd, Mississauga

PARA BILHETES LIGUE 647-444-1240 ou 416-532-3666

LiUNA!
Ontario Provincial District Council

LiUNA! LOCAL 183
Feel the Power

LiUNA! Local 506



Mafalda © 2024, sucesores de Joaquín S. Lavado (Quino)/published by arrangement with Caminito S.a.s. Literary Agency



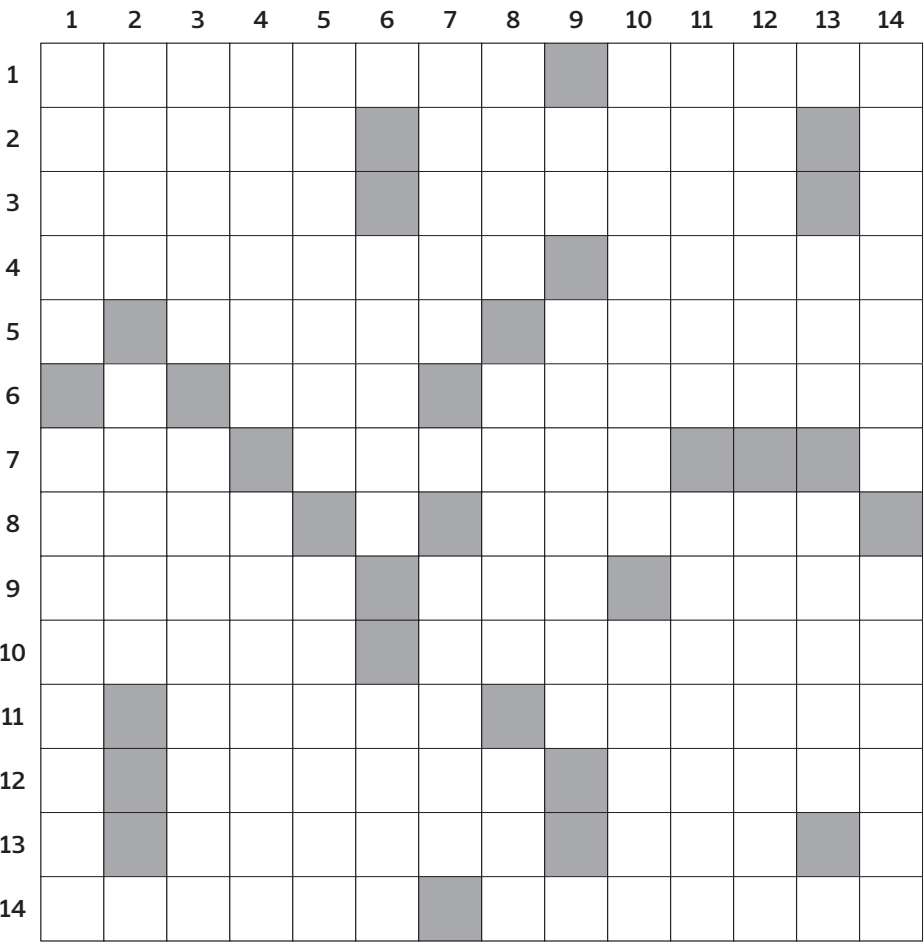
Palavras Cruzadas

HORIZONTAIS

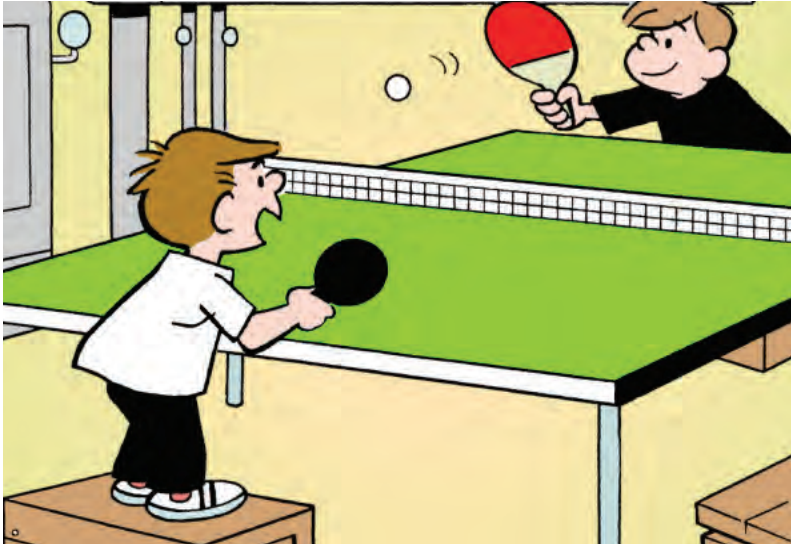
1. Pequeno pilar. Moca. **2.** Espécie de pandeiro quadrado, coberto de pele dos dois lados e com soalhas. Relativo ao úmero. **3.** Coisas verdadeiras. Aparelho com que se reduzem os metais a fio. **4.** Fantasiar. Equilibrar com tara. **5.** Amofinar. A pessoa que instrui, que escreve obras de ensino. **6.** Assumir uma expressão alegre. Bordar a recamo. **7.** Planeta secundário que gira à roda de um planeta principal. Motivo de riso. **8.** Campo. Habitação asiática construída sobre quatro troncos e coberta de palmas. **9.** Sinal ou distintivo que por qualquer forma se imprime num corpo. Centro de Atendimento a Toxicodependentes (sigla). Lura de coelhos e de outros animais. **10.** Designação do pároco, em certas freguesias. Que ou o que alaga. **11.** Agir de forma incorreta ou pouco adequada. Circundar. **12.** Sarcasmo. Pancada desferida com a mão fechada, punhada, soco. **13.** Pequena mó que gira num eixo fixado numa banca e que serve para amolar. Raiva. **14.** Arquipélago formado por nove ilhas, situado no Atlântico Norte. Quantidade de cabedal para calçado.

VERTICAIS

1. Torcida fina envolvida em cera que serve para alumiar. Nome de um peixe ciclóstomo de corpo cilíndrico e boca circular em forma de ventosa. **2.** O mesmo. Loja onde se vendem hortaliças, frutas, galinha, ovos. **3.** Esburacar. Condutor de cavalgadas. **4.** Acariciar. Afluir. **5.** Voltar para trás. Xarope ou conserva de frutas. **6.** Parte saliente do rosto, entre a testa e a boca, que corresponde ao órgão do olfato. Aniversário natalício. **7.** Dar o aspeto de tufo a. Especiaria indiana. **8.** Governador árabe. Colar de contas ou de pérolas. Contr. da prep. a com o art. def. os. **9.** Editores (sigla). Tornar perceptível. **10.** Censurar. Jarro de boca estreita, para lavatório. **11.** Borrvalho. Ligadura. **12.** Puxaram para cima. Acomodar às conveniências. **13.** Registo de sessão de coletividades deliberativas. Fazer eco. **14.** Amara em extremo. Nome dado ao símbolo @ (Inform.).



Descubra as 6 diferenças



Sudoku Difícil

													6
			1	9									
	5			3			8	4	1				
	7	4			1	5							
2												8	
		9	4				7	3					
5	6	2		1					8				
				8	2								
4													

					6	4							
1		2	7						5				
6				1							3		
5	6			8		9							
		9				7							
		8		2				6	1				
9				7							6		
	7					2	1		9				
		6	9										

Letra em Falta

R E T A + C = Verdadeira

P E R A + G = Agarrar, segurar

N A D E + F = Racha

Soluções

Palavras Cruzadas

HORIZONTAIS: 1. Pilarete, Clava. 2. Adufe, Umeral. 3. Veras, Fieira. 4. Imaginar, Tarar. 5. Ralar, Didata. 6. Rir, Recamar. 7. Lua, Risota. 8. Agro, Cerame. 9. Marca, CAT, Toca. 10. Prior, Alagador. 11. Errar, Rodear. 12. Ironia, Murro. 13. Rebolo, Ira. 14. Açores, Solaria.

VERTICAIS: 1. Pavio, Lampreia. 2. Idem, Lugar. 3. Lurar, Arriero. 4. Afagar, Ocorrer. 5. Resilir, Arrobe. 6. Nariz, Anos. 7. Tufar, Caril. 8. Emir, Rocal, Aos. 9. EE, Detetar. 10. Criticar, Gomil. 11. Larada, Atadura. 12. Alaram, Moderar. 13. Ata, Ecoar. 14. Adorara, Arroba.

Diferenças

Raquete preta; Rede, Posição da bola; Perna da mesa; Braço do menino da direita.

7	2	1	8	4	5	3	9	6											
3	4	8	1	9	6	2	5	7											
9	5	6	2	3	7	8	4	1											
8	7	4	3	2	1	5	6	9											
2	3	5	6	7	9	4	1	8											
6	1	9	4	5	8	7	3	2											
5	6	2	7	1	4	9	8	3											
1	9	3	5	8	2	6	7	4											
4	8	7	9	6	3	1	2	5											

Letra em Falta

1 - Certa; 2 - Pegar; 3 - Fenda.



Sabores portugueses com assinatura

CULINÁRIA

RECEITAS DELICIOSAS

Esta lasanha de atum com curgete é uma opção perfeita para uma refeição familiar rica em vitaminas. Acompanhe com uma salada temperada com o molho vinagreta.



LASANHA DE ATUM COM CURGETE

40m 4 pessoas

INGREDIENTES:

100 g cebola em cubos congelada
1 unid. louro
2 c. de sopa azeite virgem
1 lata atum posta natural em conserva
250 ml polpa de tomate com cebola e alho
400 g curgete cortada em fatias finas
125 g massa fresca para lasanha
50 g azeitona preta às rodelas
100 g queijo mozzarella ralado

175 g salada temperada
2 c. de sopa molho vinagrete

PREPARAÇÃO:

Passo 1 - Pré-aqueça o forno a 180 °C. Aloure a cebola e a folha de louro no azeite. Junte o atum bem escorrido e mexa para o desfazer bem. Junte a polpa de tomate, misture bem e deixe cozinhar em lume brando, durante cerca de 10 minutos.

Passo 2 - Entretanto, forre o fundo de um tabuleiro de louça com as fatias de curgete. Por cima, ponha

uma placa de massa para lasanha, espalhe o molho de atum e salpique com algumas azeitonas e queijo mozzarella.

Passo 3 - Cubra com mais fatias de curgete e repita as camadas, terminando com o atum, as fatias de curgete e o queijo mozzarella.

Passo 4 - Leve ao forno cerca de 25 minutos.

Passo 5 - Na altura de servir, acompanhe com a salada temperada com o molho vinagreta.



DOURADA NA AIR FRYER

35m 4 pessoas

INGREDIENTES:

4 unid. batata média
100 g tomate mini alongado
2 dente alho picado
2 c. de café sal
q.b pimenta
q.b tomilho
2 c. de sopa azeite
50 ml vinho branco

2 unid. douradas
2 unid. limão

PREPARAÇÃO:

Passo 1 - Corte as batatas em cubos médios, o tomate em metades e coloque num recipiente que possa ir à Air Fryer.

Passo 2 - Adicione o alho picado e, em

seguida, tempere com metade do sal, pimenta e tomilho a gosto. Regue com metade do azeite e misture. Leve a cozinhar por 12 minutos a 180 °C.

Passo 3 - Recheie a barriga das douradas com fatias de limão e tomilho e tempere o peixe com sal e pimenta. Coloque por cima das batatas e volte a levar à Air Fryer por mais 10 minutos.



FILETES DE PEIXE GALO COM ALCAPARRAS E AZEITONAS

20m 4 pessoas

INGREDIENTES:

4 unid. filetes de peixe galo
sal 1 c. de sopa
q.b pimenta
60g manteiga
4 c. de sopa alcaparras
azeitona retalhada mista
q.b salsa picada
50 g batata primor cozida em metades

PREPARAÇÃO:

Passo 1 - Tempere o peixe com sal e pimenta.

Passo 2 - Derreta metade da manteiga numa frigideira e deixe aquecer bem. Cozinhe os filetes de peixe durante cerca de três minutos de cada lado. Retire-os cuidadosamente da frigideira e coloque-os num prato.

Passo 3 - Na mesma frigideira, adicione as alcaparras, as azeitonas e a restante manteiga. Esfregue bem o fundo de forma a libertar os resíduos.

Passo 4 - Coloque novamente o peixe na frigideira e polvilhe com salsa picada. Sirva de imediato, ainda quente, acompanhado de batatas primor bem cozidas e temperadas a gosto.



COMIDA TRADICIONAL PORTUGUESA

CHURRASQUEIRA MARTINS & GRILL HOUSE

O melhor leitão de Toronto

● Procura uma refeição diferente? Quer saborear a nossa gastronomia? Gosta de comer e de beber bem? Encontre os melhores vinhos e a melhor cozinha portuguesa! Temos também ao seu dispor serviço de 'take out'.
Tel.: **416-657-4343**
605 Rogers Rd. Toronto



CALOURA BAR & GRILL

Pratos regionais

● Temos diversos pratos regionais para se deliciar todos os dias. Connosco a animação está garantida!

Tel.: **647-748-3044**
468 Rogers Rd. Toronto, ON
(entre Rogers e Old Weston Rd.)

 Caloura Bar&Grill



VAGUEIRA RESTAURANT

Raízes portuguesas, sabores autênticos

● Uma grande variedade de pratos portugueses e regionais. De terça-feira a domingo. Às quintas-feiras servimos o famoso Cozido à Portuguesa!

Tel.: **416-761-1111**
835 Runnymede Rd, Toronto
Email: info@vagueira.ca
Website: www.vagueira.ca





ESTADOS UNIDOS

Protesto

MANIFE Rostos bem conhecidos do mundo do espetáculo saíram à rua e juntaram-se à multidão anónima

◆ **DEMISSÃO** Milhões de americanos querem Trump longe do poder na América

● O protesto 'No Kings' contou, no fim de semana, com mais de 2700 manifestações por todos os EUA. Milhões de pessoas com cartazes, t-shirts com mensagens e bonecos a imitarem Trump desfilarão por centenas de cidades do país, como Chicago, Nova Iorque, Washington, Miami e

Los Angeles. Entre elas, várias estrelas de Hollywood. Pedro Pascal, Jean Smart, Mark Ruffalo, Spike Lee e John Cusack juntaram-se aos protestos na rua, enquanto outros recorreram às redes sociais. Glenn Close mostrou-se com um cartaz em que se lia: "Não aos oligarcas, não aos ditadores, não aos déspotas, não aos autocratas, não aos reis."



1 A comediante Margaret Cho 2 Jean Smart e Joe Pacheco

CORREIO
da manhã
Portuguese Canadian Newspaper
Journal Luso-Canadien

CORREIO
da manhã
NOVE ILHAS
O CORREIO CANADIANO

Record
UNIVERSAL
Promotions & Publishers Inc.

mc
mediaconsulting
consultores de comunicação

Diretores: Eduardo Vieira e Jorge Passarinho **Diretora de Notícias:** Marta Almeida
Redação: Bosco da Costa, Gilberto Rios, Márcio Lorenzo, João G. Silva, Raquel Soares, Luís Moniz (Astrologia), Tony Campos (London) **Editora e Revisora:** Teresa Lencastre
Designer Gráfico: Ana Lúcia Almeida **Lisboa:** Media Consulting, Correio da Manhã e Record
Distribuição: Décio Gonçalves (Mississauga, Brampton, Oakville e Hamilton)
Publicidade: EFC Publishers & Promotions Inc (Toronto), Media Consulting (Lisboa).
Propriedade/Editora: Universal Promotions & Publishers Inc.
Brampton: 70 Summerlea Rd., Brampton, ON, L6T 4X3, tel. +1 905 790 7666.
Lisboa: Rua Dom Pedro Cristo, 1C, 1700-135 Lisboa, tel. +351 218 474 915.
Published every Tuesday - Publica-se à terça-feira.
email: eduardo@cmctvcanada.com | info@cmctvcanada.com
www.correiodamanhacanada.com

Os artigos publicados nesta edição são da responsabilidade dos autores.

© 2025 Universal Promotions & Publishers Inc.

Journal da noite
Todos os dias a
partir das 20h30
Canal 893
Bell Fibe

SDA
BUILDING SERVICES INC.
Quality Since 1988
OUR SERVICES
Janitorial Services
Carpet Cleaning Services
Property Maintenance Services
Repairs and Maintenance
OUR MARKETS
Retail | Commercial | Condominium
905.212.7032 | 1.866.533.7032
"Our Performance Makes the Difference"
1061 Brevik Place | Mississauga | ON | L4W 3R7
sdbuildingservices.ca

KING of the PIGS **REI dos LEITÕES**
facebook@reidosleitoes-kingofthepigs kingofthepigs.com
FOR PRICING OR TO PLACE AN ORDER CALL
LONDON Cherryhill Mall, 301 Oxford St
LONDON 706 Hamilton Road
STRATHROY 425 Caradoc Street South
Tel: 519-204-8978
Tel: 519-452-1310
Tel: 519-299-2992



PRESENTED BY



36TH CHIN PORTUGUESE WINTER PICNIC

JAN 31 – FEB 14, 2026

MELIÁ INTERNACIONAL – VARADERO, CUBA



DANCE PROVIDED BY
JOSE ELIO MARTINS FROM JEM PRODUCTIONS

MEALS PREPARED BY
CHEF MANUEL DE PAULOS FROM EUROPA CATERING

SINGERS FROM PORTUGAL
BRUNA & FERNANDO CORREIA MARQUES

& FROM CANADA
STEPHANIE TAVARES & JESSICA AMARO

FOR RESERVATIONS CALL
BIONIC TRAVEL
(416) 588 – 2000



Classificados

Para anunciar ligue para:
416.532.3666 • 647.444.1240 • 905.790.7666

ALUGA-SE RESIDENCIAL

College e Lansdowne: aluga-se apartamento com 2 quartos, sala grande, cozinha e pátio espaçoso para picnic. Contato: 647-828-6393. 1621

Aluga-se 1 quarto na área da Christie e Bloor, a partir de 1 de novembro. Contato: 416-527-1073. 1616

Arrenda-se apartamento de um quarto, sala, cozinha e casa de banho. Com ou sem mobília para casal, não aceita fumadores, nem animais. Área da Keele e Wilson. Contato 416 - 245 - 4624. 1609

Aluga-se apartamento de 1 quarto, sala, cozinha, casa de banho, em frente a uma escola na área da Weston Road e Eglinton Ave West. Contato: 416 - 531 - 4045. 1570

Apartamento no 1.º piso para arrendar com 1 quarto, sala, cozinha e casa de banho. Não aceita animais. Acesso a lavandaria a moedas. Área da Silverthorn Ave e Don River. Contato: 416-509-2829 ou 416-654-7594. 1601

Aluga-se basement com 2 quartos, sala e cozinha espaçosa. Bancada em quartzo. Eletrodomésticos em inox. Máquina de lavar loiça e micro-ondas. Ar condicionado. Acesso ao quintal. Lavandaria a moedas. Estacionamento gratuito na rua à noite e fins de semana. \$2.150/mês + eletricidade. Zona Dufferin e Davenport. Contato Maria: 416-318-5816. 1612

Tivoli Towers: Estúdio e apartamentos para alugar num excelente prédio, com todas as conveniências e transporte à porta. Preço desde \$1.600, utilities e estacionamento incluídos. Área da Saint Clair Ave West e Jane. Para informações, contactar Maria Ferreira: 416-878-0065. 1608

Apartamento de 2 quartos para alugar. Recém-reformado. Lavandaria compartilhada. Na área de Islington e Steeles Avenue, em Toronto. Entre em contato com Sergio pelo telefone 416-688-0381. 1610

Apartamento de 2 quartos para alugar. Localizado na St Clair e Runnymede. Interessados favor ligar para 416-766-3815. 1596

Aluga-se apartamento de 3 quartos renovado, na área da Rogers e Silverthorn. Os interessados devem contactar Carlos Alves 647-283-7253. 1613

**ANUNCIE AQUI
LIGUE 905-790-7666**

ALUGA-SE RESIDENCIAL

Aluga-se apartamento no 2.º andar com 2 quartos, sala e cozinha espaçosa. Pavimento em madeira. Bancada em quartzo. Eletrodomésticos em inox. Máquina de lavar loiça e micro-ondas. Ar condicionado. Acesso ao quintal. Lavandaria a moedas. Estacionamento gratuito na rua à noite e fins de semana. \$2.600/mês + eletricidade. Zona Dufferin e Davenport. Contato Maria: 416-318-5816. 1611

Arrenda-se apartamento no basement espaçoso e completamente novo. 2 quartos, sala, cozinha e casa de banho. Acesso a lavandaria a moedas. Disponível de imediato. 'Utilities' incluídas. Não aceita fumadores, nem animais. Contato 647-620-1968. 1620

Aluga-se quarto em apartamento no 202 - 100 da Lotherton Pathway. Apartamento na mesma direção também à venda. Contato 416-838-9473. 1617

Arrenda-se apartamento de 1 quarto, sala, cozinha e casa de banho. Na Dundas Street West com Brock. Entrada privada. Ideal para reformado(a) ou uma pessoa. Na comunidade portuguesa. Não aceita fumadores, nem animais. Preço \$1.600 + eletricidade. Disponível de imediato. Contato 416-535-2800 das 10 am às 4 pm. 1619

Aluga-se 1 quarto na área da Rogers e Dufferin. Pronto a habitar. Contato: 416-527-1073. 1615

Apartamento no basement para arrendar com 2 quartos, cozinha espaçosa e casa de banho. Não aceita animais. Acesso a lavandaria a moedas. Um lugar no estacionamento. Área da Silverthorn Ave e Don River. Contato: 416-509-2829 ou 416-654-7594. 1618



SIGA-NOS
@correiodamanhacanadatv
YouTube f

ALUGA-SE RESIDENCIAL

Apartamento na Dufferin & Lawrence, no Complexo Treviso. 2 quartos, sendo o de casal com casa de banho privada e roupeiro walk-in. Cozinha em conceito aberto com a sala de jantar e de estar, com saída para varanda e vista panorâmica da baixa de Toronto. Estacionamento e arrecadação incluídos. Eletricidade e internet a cargo do inquilino; água e aquecimento incluídos. Comodidades de classe, incluindo piscina interior, banheira de hidromassagem, ginásio, sala de festas, área de churrasco e concierge 24 horas. Para arrendamento, são necessários os seguintes documentos: carta de emprego, recibos de salário, relatório de crédito e documentos de identificação. Primeiro e último mês de arrendamento. Disponível imediatamente. Contato: 416-606-3271 ou 416-651-6518. 1575

Emprego DIVERSOS



Procura-se senhoras para limpeza de casas, de 2.ª a 6.ª feira, a tempo inteiro. Com ou sem carta de condução. Necessário residir em Toronto. Interessadas ligar ou mandar mensagem para 416-409-1506. 1592

Procura-se pessoa para trabalhar em churrasqueira a tempo inteiro no centro de Toronto, de preferência com alguma experiência de cozinha. Contato: 416-862-2867. 1614

Precisa-se de secretária com experiência que fale inglês e português, com conhecimentos em processo alimentar. Contato: 905-277-0677. 1514

Precisa-se de condutor roll-off com carta de condução DZ e trabalhador com experiência em construção civil. Contato: 416-991-8886. 1598

**ESTE ESPAÇO
PODE SER
SEU!
ANUNCIE AQUI!
LIGUE
416-532-3666**

Diversos ESPIRITUAL



Carmela lê o passado, o presente e o futuro. Ajuda e resolve todo o tipo de problemas e aconselha. Também ajuda na doença. 2 perguntas gratuitas. Consultas por telefone ou em pessoa. Telefone: 647-201-1425. 1534

VIDENTE FLORENCE Restaura a sorte e a felicidade, chama os seus amigos e inimigos pelos nomes e remove a má sorte e energia do mal. Uma só visita o convencerá do seu dom espiritual. 40 anos de experiência. Na área da College & Dufferin. Pare de sofrer! Ligue já: 416-530-1999. 1587



**ESTAMOS
TAMBÉM NA
TELEVISÃO
EM TODO
O CANADÁ**

**DIRETAMENTE
NO CABLE DA**

**ROGERS CANAL 809
E SHAW CANAL 995
BELL FIBE CANAL 893**

**NA APP TOOBER
PODE ACEDER A
CMCTV PELA**

GET IT ON
Google Play
SAMSUNG webOS androidtv
LG firetv Roku

**PARA MAIS
INFORMAÇÕES
647-444-1240 | 416-532-3666**



Meteorologia - Agenda

FICHA DE ASSINATURA CORREIO DA MANHÃ CANADÁ

Nome _____
Morada _____
Localidade _____ Código Postal _____
Província/Estado _____ País _____ Telefone _____
Datas _____

O JORNAL PORTUGUÊS DE MAIOR CIRCULAÇÃO NO CANADÁ

☐ Envio cheque nº _____ no valor de _____
☐ Autorizo débito no valor de _____
no cartão ☐ VISA ☐ MASTERCARD ☐ A. EXPRESS
com o nº _____
Código de segurança _____
Validade _____
Titular do cartão _____
Morada do extrato _____

Preencha e envie para:
CORREIO DA MANHÃ CANADÁ
70 Summerlea Rd.
Brampton ON L6T 4X3

TABELA DE PREÇOS DE ASSINATURA

País/Zona	Anual	Semestral	Trimestral
Canadá	\$260	\$150	\$100
EUA	\$380	\$220	\$130
Resto do Mundo	\$510	\$285	\$185

* - valores em dólares canadenses. Acresce HST.

HIRING - CONTRATA-SE



Eileen Roofing Inc.

Eileen Roofing Inc. is a busy commercial roofing company located in North York. We currently are hiring for:

**COMMERCIAL ROOFERS
ROOFING SHEET METAL FABRICATORS
SHEET METAL INSTALLERS**

Minimum of 2 years experience required.
We are looking for hard working people that want to grow with the company.
These are full time positions that will have a lot of overtime.
Excellent wages and benefits. Great working environment.

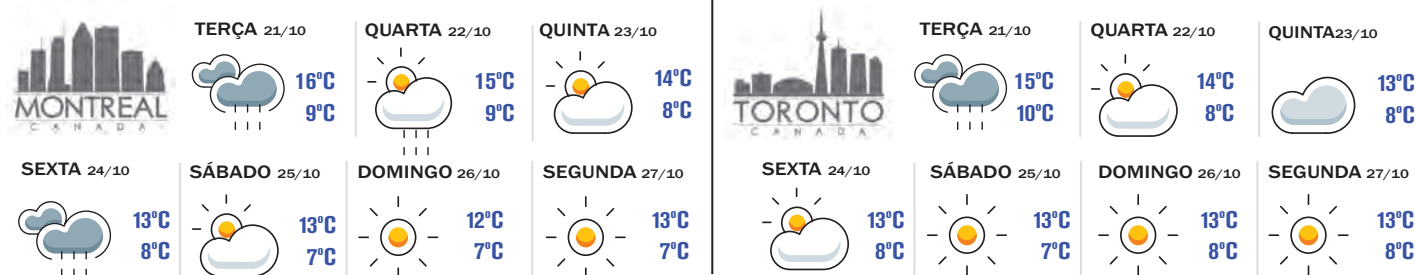
A Eileen Roofing Inc. é uma empresa movimentada de Telhados e Revestimentos Comerciais, localizada em North York.
Estamos, de momento, a contratar para as seguintes posições:

**TRABALHADORES PARA TELHADOS COMERCIAIS
INSTALADORES DE CHAPA METÁLICA PARA
TELHADOS/COBERTURAS
FABRICANTE DE CHAPA METÁLICA PARA
TELHADOS/COBERTURAS**

Mínimo de 2 anos de experiência obrigatória. Procuramos pessoas trabalhadoras e esforçadas que queiram crescer com a empresa.
Estas são vagas para tempo inteiro, com muitas horas extra.
Excelente ordenado e benefícios. Grande ambiente de trabalho.

Por favor, enviar email ou ligar/ Please email or call
eileen@eileenroofing.com | 416-762-1819

Meteorologia



VIDAS

KATY PERRY

• Interpelada em Londres por fã que a pediu em casamento, respondeu que já não se apaixona por ingleses. Atual namorado é o ex-primeiro ministro do Canadá, Justin Trudeau.

DIREITOS RESERVADOS

Agenda Cultural

ANUNCIE O SEU EVENTO info@cmctvcanada.com

TORONTO

GERTUDES LABAÇA

Sexta-feira, 24 de outubro, na Casa dos Açores, em Toronto. Jantar-baile com o convidado especial Tony Camara. Bilhetes: 65 dólares. Reservas: Fátima Bento - 416-953-5960 | Cidália Sousa - 617-298-8946.

CAMPEONATO SUECA

Sexta, 24 de outubro, na Associação Migrante de Barcelos em Toronto às 7h30 pm. Inscrições e informações: Vítor Santos - 647-949-1390.

RANCHO FOLCLÓRICO DA NAZARÉ DE TORONTO

Sábado, 25 de outubro, às 6 pm, no Gerry

Gallagher Hall - LiUNA Local 183. Evento organizado pelo Rancho Folclórico da Nazaré de Toronto. Jantar servido pela Cabral Catering. Animação com Unique Touch e com o Rancho Folclórico da Nazaré de Toronto. Reservas: Diana - 647-522-6319 | Christine - 416-894-2213 | e-mail: rfnazare1959@gmail.com

MISSISSAUGA/BRAMPTON

ANIVERSÁRIO CMC E CMCTV

Domingo, 16 de novembro, no Renaissance by The Creek, em Mississauga. Venha celebrar o 13.º aniversário do jornal Correio da Manhã Canadá (CMC) e os 8 anos da CMCTV. As portas abrem às 12 pm e o almoço será servido à 1 pm. A animação estará a cargo de Augusto Canário e

Amigos. Para mais informações, contacte: 647-444-1240 ou 416-532-3666.

JANTAR E BAILE DE OUTONO

Sábado, 25 de outubro, na Igreja de Nossa Senhora de Fátima. Portas abrem às 6 pm e o jantar começa às 7 pm. Menu inclui entradas, sopa, bacalhau com cebolada, peito de frango, arroz, feijão-verde e salada. Sobremesa com chá e café. Animação com Tony Camara e Mike da Silva. Preços: 60 dólares (adultos) e 25 dólares (crianças dos 6 aos 12 anos). Reservas: Natalia Rego - 647-966-2349 | rccptoronto@gmail.com

HALLOWEEN PARTY

Sábado, 25 de outubro, às 6h30

pm, no Centro Cultural Português de Mississauga. Noite de música, dança e diversão. Este ano, a banda Karma atua ao vivo para dançar pela noite fora. Junte os seus amigos numa noite arrepiante. Reservas: 905-286-1311. Mais informações: pccmississauga.ca

SONS DAS SANJOANINAS

Sábado, 25 de outubro, no Anapilis Hall, em Mississauga. Portas abrem às 6 pm. Animação com a Banda do Senhor Santo Cristo. Jantar com sopas do Espírito Santo da Terceira. Bilhetes: 70 dólares (adultos) e 30 dólares (crianças dos 4 aos 12 anos). Bar com pagamento apenas em dinheiro. Reservas: Sónia Cabral - 647-994-1650.

HORÓSCOPO

Previsões da semana

De 21 a 27 de outubro de 2025

Por Luís Moniz (rikinho-astro@hotmail.com)



CARNEIRO

Amor: provavelmente agora começa a ganhar uma consciência mais profunda do seu lado impulsivo, que pode provocar tensões nos seus relacionamentos. **Trabalho:** procure tomar iniciativas corajosas relacionadas com assuntos pendentes, sobretudo em projetos que exigem de si capacidade de liderança.



TOURO

Amor: o momento é propício para estabelecer uma relação afetiva estável e harmoniosa, porém não tenha medo de mostrar abertamente o seu romantismo. **Trabalho:** atravessa um período particularmente exigente em que vai necessitar de desenvolver as suas tarefas profissionais de forma muito dedicada.



GÉMEOS

Amor: durante esta fase bastante intensa e movimentada em termos sociais, tente promover atividades compatíveis com os seus verdadeiros interesses. **Trabalho:** é provável que consiga reorganizar o sector financeiro sem dificuldades. Esperam-se excelentes oportunidades de expandir a sua carreira.



CARANGUEJO

Amor: aproveite esta conjuntura especialmente positiva para conviver no seu lar com o outro membro do par, que lhe proporciona segurança emocional. **Trabalho:** precisa de assumir os seus compromissos de modo a poder recuperar a área económica. Neste sentido, siga em frente com coragem e ambição.



LEÃO

Amor: a sua postura carismática está favorecida principalmente em todas as suas ações que sejam autênticas e generosas com as pessoas à sua volta. **Trabalho:** nesta época de crescimento no campo laboral, na sua vida quotidiana, evidencie a sua simpatia e não queira brilhar de maneira arrogante.



VIRGEM

Amor: embora esteja sensível e disponível para valorizar os pormenores presentes na vida doméstica, preste atenção a todos os desafios familiares. **Trabalho:** mantenha o seu equilíbrio interior, que lhe traz bem-estar e não critique os seus semelhantes que lhe ajudam nas alturas mais complexas.



BALANÇA

Amor: em algumas situações, as suas atitudes são contrárias às suas intenções. Nesta perspetiva, mostre o seu valor e corrija o seu comportamento. **Trabalho:** há a possibilidade de trilhar um futuro próspero e seguro através de contratos. Contudo, tenha cuidado em decisões que envolvem dinheiro.



ESCORPIÃO

Amor: aconselha-se que evite confrontos em conversas que tenham a ver com a sexualidade. Encontre a energia adequada para resolver mal-entendidos. **Trabalho:** a altura é oportuna para deixar ficar para trás questões antigas e estruturas caóticas ou desajustadas, que prejudicam o seu progresso.



SAGITÁRIO

Amor: uma amizade especial estimula o convívio e apresenta ideias que alteram as suas rotinas habituais. Prevê-se o início de um romance excitante. **Trabalho:** as viagens longínquas ou mesmo as pequenas deslocações aumentam o seu forte otimismo e enriquecem as suas experiências acerca do mundo.



CAPRICÓRNIO

Amor: a sensação de paz e tranquilidade supera os obstáculos que possam eventualmente aparecer, neste ciclo que marca uma viragem no seu casamento. **Trabalho:** é tempo de colocar em prática reformas e negociações conforme as suas legítimas aspirações. No entanto, deve abandonar posições rígidas.



AQUÁRIO

Amor: as crises relacionais acontecem em parte por causa de limitações que tendem a restringir o seu padrão de pensamento livre, original e radical. **Trabalho:** nesta etapa, a disciplina, a perseverança e a ajuda de pessoas mais sábias são fatores fundamentais para a materialização dos seus sonhos.



PEIXES

Amor: siga a sua intuição e use a sua imaginação erótica para acabar com o marasmo, nesta ocasião em que deseja conquistar a liberdade na sua vida. **Trabalho:** o seu poder de discernimento lógico e racional encontra-se de facto aguçado. Neste contexto, todas as dificuldades são ultrapassáveis.

A NÃO PERDER NA CMCTV

Todos os dias, a partir das 8h30 pm, atualidade em português no 'Jornal da Noite Canadá'. No seu canal 24 horas em português, 893 da Bell Fibe.



DIREITOS RESERVADOS

A NÃO PERDER CMCTV Citytv

'CMCTV em Destaque', aos domingos, com novo horário de 1 hora de duração, das 9 am às 10 am, na Citytv.



DIREITOS RESERVADOS

PROGRAMAÇÃO CMC TV - CANAL 893 - BELL FIBE | DISPONÍVEL TAMBÉM NA ROGERS, SHAW E VIDEOTRON ATRAVÉS DA APP TOOBER (toober.com)

TERÇA-FEIRA, 21 OUTUBRO

09:53 NOTÍCIAS CM
10:08 RUA SEGURA
10:57 DIRETO CM
11:08 TARDE DAS ESTRELAS
11:57 DIRETO CM
12:18 MERCADO
13:50 GRANDE JORNAL DA NOITE
14:55 GOLOS - NEWCASTLE X BENFICA
16:55 LIGA D'OURO CHAMPIONS (INCLUI NOTÍCIAS CM)
17:00 LIGA D'OURO (INCLUI NOTÍCIAS CM)
19:30 JORNAL DA MEIA-NOITE
19:50 NOITE DAS ESTRELAS
20:38 JORNAL DA NOITE CANADÁ
22:38 SAÚDE E BEM ESTAR - repetição após o JNC
22:43 PROGRAMAÇÃO CORREIO DA MANHÃ CANADÁ

QUARTA-FEIRA, 22 OUTUBRO

06:53 JORNAL DE PORTUGAL
07:08 MANHÃ CM
07:53 GRANDE JORNAL DA TARDE
09:53 NOTÍCIAS CM
10:08 RUA SEGURA
10:57 DIRETO CM
11:08 TARDE DAS ESTRELAS
12:18 MERCADO
13:50 GRANDE JORNAL DA NOITE
14:55 GOLOS - SPORTING X MARSELHA
16:45 LIGA D'OURO CHAMPIONS (INCLUI NOTÍCIAS CM)
17:00 LIGA D'OURO (INCLUI NOTÍCIAS CM)
19:30 JORNAL DA MEIA-NOITE
19:50 NOITE DAS ESTRELAS
20:38 JORNAL DA NOITE CANADÁ
22:38 PROGRAMAÇÃO CORREIO DA MANHÃ CANADÁ

QUINTA-FEIRA, 23 OUTUBRO

06:08 MANHÃ CM
06:53 JORNAL DE PORTUGAL
07:08 MANHÃ CM
07:53 GRANDE JORNAL DA TARDE
09:53 NOTÍCIAS CM
10:08 RUA SEGURA
10:57 DIRETO CM
11:08 TARDE DAS ESTRELAS
11:57 DIRETO CM
12:18 MERCADO
13:50 GRANDE JORNAL DA NOITE
14:55 GOLOS - NOTTINGHAM FOREST X PORTO
16:57 LIGA D'OURO (INCLUI NOTÍCIAS CM)
19:30 JORNAL DA MEIA-NOITE
19:50 NOITE DAS ESTRELAS
20:38 JORNAL DA NOITE CANADÁ
21:30 PROGRAMAÇÃO CORREIO DA MANHÃ CANADÁ

SEXTA-FEIRA, 24 OUTUBRO

07:53 GRANDE JORNAL DA TARDE
09:12 NOTÍCIAS CM
09:53 NOTÍCIAS CM
10:08 RUA SEGURA
10:30 NOTÍCIAS CM
10:57 DIRETO CM
11:08 TARDE DAS ESTRELAS
11:57 DIRETO CM
12:18 MERCADO
13:50 JORNAL ÀS 7
14:45 GRANDE JORNAL DA NOITE
15:15 LIGA DE PORTUGAL - FC ALVERCA X GIL VICENTE
17:15 LIGA D'OURO (INCLUI NOTÍCIAS CM)
19:30 JORNAL DA MEIA-NOITE
19:50 NOITE DAS ESTRELAS
20:38 JORNAL DA NOITE CANADÁ
22:00 PROGRAMAÇÃO CORREIO DA MANHÃ CANADÁ

SÁBADO, 25 OUTUBRO

09:12 INVESTIGAÇÃO CM (R)
09:53 NOTÍCIAS CM
10:08 INVESTIGAÇÃO CM (R)
10:37 NOTÍCIAS CM
10:53 NOTÍCIAS CM
11:08 INVESTIGAÇÃO CM (R)
11:37 NOTÍCIAS CM
11:53 NOTÍCIAS CM
12:53 JORNAL ÀS 6
13:00 LIGA DE PORTUGAL - ST. CLARA X AVS
15:00 GRANDE JORNAL DA NOITE
15:30 LIGA DE PORTUGAL - BENFICA X AROUCA
17:30 LIGA D'OURO (INCLUI NOTÍCIAS CM)
19:30 JORNAL DA MEIA-NOITE
20:38 JORNAL DA NOITE CANADÁ
22:38 PROGRAMAÇÃO CORREIO DA MANHÃ CANADÁ

DOMINGO, 26 OUTUBRO

06:53 GRANDE JORNAL DA TARDE
09:50 NOTÍCIAS CM
10:08 INVESTIGAÇÃO CM (R)
10:37 NOTÍCIAS CM
10:53 NOTÍCIAS CM
11:08 INVESTIGAÇÃO CM (R)
11:30 LIGA DE PORTUGAL - FAMILIÃO X VITÓRIA SC
13:30 NOTÍCIAS CM
14:00 LIGA DE PORTUGAL - TONDELA X SPORTING
16:00 GRANDE JORNAL DA NOITE
16:57 LIGA D'OURO (INCLUI NOTÍCIAS CM)
19:31 JORNAL DA MEIA-NOITE
20:38 JORNAL DA NOITE CANADÁ
22:38 PROGRAMAÇÃO CORREIO DA MANHÃ CANADÁ

SEGUNDA-FEIRA, 27 OUTUBRO

06:08 MANHÃ CM
06:53 JORNAL DE PORTUGAL
07:08 MANHÃ CM
07:53 GRANDE JORNAL DA TARDE
09:53 NOTÍCIAS CM
10:08 RUA SEGURA
10:57 DIRETO CM
11:08 TARDE DAS ESTRELAS
11:57 DIRETO CM
12:18 MERCADO
13:50 JORNAL ÀS 7
14:45 GRANDE JORNAL DA NOITE
16:27 INVESTIGAÇÃO CM
16:57 PÉ EM RISTE (INCLUI NOTÍCIAS CM)
19:30 JORNAL DA MEIA-NOITE
19:50 NOITE DAS ESTRELAS
20:38 JORNAL DA NOITE CANADÁ
22:30 PROGRAMAÇÃO CORREIO DA MANHÃ CANADÁ

FILMES A NÃO PERDER!



Título: 'Frankenstein'
Género: Terror, ficção científica | Realização: Guillermo del Toro | Elenco: Oscar Isaac, Jacob Elordi, Mia Goth | Sinopse: O realizador premiado Guillermo del Toro adapta o clássico de Mary Shelley sobre Frankenstein, um cientista cuja criação trágica acaba por causar a destruição do próprio criador e da criatura.



Título: 'Black Phone 2'
Género: Terror | Realização: Jason Blum | Elenco: Ethan Hawke, Mason Thames | Sinopse: Quatro anos após escapar do raptor, Finn ainda sofre com o passado. A sua irmã Gwen começa a ter visões perturbadoras. Juntos, enfrentam um mal renascido num acampamento isolado durante uma tempestade de inverno.



CORREIOS

Especialistas defendem adoção de estratégias internacionais pelo Canada Post

● As incertezas em torno do futuro do Canada Post tem levantado inúmeras questões e reações.

Ottawa anunciou uma série de reformas no Canada Post no final de setembro e a reação à medida destacou uma insatisfação latente em relação à transportadora de correspondência e encomendas.

Os trabalhadores sindicalizados, que iniciaram em setembro uma greve nacional de várias semanas que, desde, então passou a ser rotativa, afirmaram que isso representava um "ataque" aos seus empregos.

Entre a população, há quem manifeste frustração com a possível redução dos serviços, enquanto outros defendem que os impostos não devem sustentar uma operação considerada ultrapassada.

As mudanças, que vão desde o fim do serviço porta a porta até a desaceleração de algumas entregas, devem economizar milhões de dólares anualmente para a empresa estatal.

Os acontecimentos levantam questões sobre o futuro da instituição com um século e meio de existência e sobre a forma que ela precisará de assumir



numa era em que a digitalização e os concorrentes privados ameaçam a sua sobrevivência.

Alguns especialistas dizem que a transportadora postal poderia olhar para as experiências dos seus pares internacionais, como o serviço de correios dos Estados Unidos da América (EUA) ou o Royal Mail do Reino Unido, entre outros.

Uma hipótese colocada é o estabelecimento de parcerias com transportadores privados para manutenção da logística – pré-classificando e levando a correspondência para as zonas postais locais, à semelhança do sistema adotado pelos serviços de correios dos EUA. Outra possibilidade defendida pelos especialistas é a privatização do serviço, como ocorreu no Reino Unido.

TECNOLOGIA

Falha global da Amazon afeta Canadá

● A Amazon foi alvo de uma interrupção global da nuvem. A empresa informou que o seu serviço de computação em nuvem estava a recuperar de uma grande falha que interrompeu as atividades online em todo o mundo, incluindo no Canadá.

A Amazon Web Services fornece serviços de computação remota para muitos governos, universidades e empresas, incluindo a Associated Press.

No DownDetector, um site que rastreia falhas online, os utilizadores relataram problemas com o Snapchat, Roblox, Fortnite, a corretora online Robinhood, a aplicação do McDonald's e muitos outros

serviços. A Coinbase e a Signal afirmaram nas redes sociais que estavam a enfrentar problemas relacionados com a falha da AWS.

Os primeiros sinais de problemas surgiram por volta das 3h11 am de 20 de outubro quando a Amazon Web Services informou que estava a investigar erros e latências identificados em vários serviços da AWS. Os clientes da AWS incluem algumas das maiores empresas e organizações do mundo.

Por volta das 6 am, a empresa anunciou a recuperação na maioria dos serviços afetados.



PEDES

PUB



**VIVEIROS ACCOUNTING
& TAX SERVICES**

**Soluções acessíveis para
as suas necessidades
contabilísticas**



**Oferecemos um REEMBOLSO INSTANTÂNEO e uma segunda
opinião GRATUITA caso não esteja satisfeito com a atual.**

OS NOSSOS SERVIÇOS:

- Income Taxes (comerciais, empresariais e pessoais)
- Registo de Corporações e Pequenas Empresas;
- Impostos de venda Federal e Provincial (HST, GST & PST)
- Serviços de Contabilidade

1325 St. Clair Ave. West Toronto, ON M6E 1C2
Tel. 416 603 0842 • Toll-free: 1 888 232 6326
Fax: 1 866 479 9604 • Email: info@viveirosgroup.com

MOST FAMOUS INDIAN SPIRITUAL HEALER
Indian Astrolog From My Generation Palm Reading & Horoscope
PANDITH : GANGADHAR
IF YOU HAVE A PROBLEM I HAVE A SOLUTION



- FAMILY
- LOVE
- HEALTH
- COURT
- VISA
- LOTTO
- BUSINESS
- JEALOUSY
- PROTECTIONS
- ENEMY PROBLEM
- RELATIONSHIP
- PROPERTY
- MARRIAGE
- CHILDREN
- HUSBAND & WIFE
- PROMOTION
- EMPLOYMENT
- SPIRITUAL PROBLEMS
- REMOVE BLACK MAGIC
- SEXUAL PROBLEM
- ETC

"I have a goal in helping people with depression and people who are hurt. Sometimes they need someone to talk to. well thats what I am here for!"



Astrology Hand Reading, Numerology Horoscope Reading, Face Reading, Remove Black Magic, Evil Spirit Problems, Predicts Your Past, Present and Future. Performs Laxmi Chakra, Home/Shanti Pujas, Vaastupuja. He will help in all problems and work with God and holy spirit.

**Solutions
100%
Guarantee**

**Call for appointment
437 445-7227**

2962 Danforth Avenue East, York, Toronto ON M4C 1M6
7 Days A Week - 9.00 AM to 8.00 PM

HABITAÇÃO

Toronto dá início a obra de 705 casas em Scarborough

♦ Empreendimento orientado para o transporte público inclui 256 unidades a preços acessíveis

Raquel Soares LJI Reporter

● O Canadá continua a caminhar na construção de mais habitações, incluindo habitações acessíveis, e a autarquia de Toronto anunciou o início de um novo projeto em Scarborough.

“Criar mais habitações acessíveis significa criar comunidades mais fortes em Toronto. Com o apoio do Governo federal e uma isenção de 30,2 milhões de dólares em taxas e encargos municipais de desenvolvimento, estamos a iniciar a construção de 705 novas habitações, incluindo 449 unidades de arrendamento a preços de mercado e 256 habitações de arrendamento acessíveis”, disse Olivia Chow, presidente da Câmara Municipal de Toronto, no arranque do projeto.

O início da grande constru-

ção de uma nova comunidade de uso misto e orientada para o transporte público em Scarborough Southwest ocorreu a 15 de outubro, com a presença de Chow, alguns outros membros do conselho municipal e Jennifer McKelvie, secretária parlamentar do Ministro da Habitação e Infraestruturas.

O novo empreendimento está a ser construído num

terreno municipal adjacente à estação de Victoria Park, possui um sistema de energia geotérmica e vai disponibilizar um total de 705 novas habitações para arrendamento, incluindo 256 habitações a preços acessíveis. O projeto vai incluir ainda uma nova creche, um novo espaço aberto para o público, um espaço comunitário, melhorias no



Projeto aposta em energia geotérmica



FONTE: FACEBOOK CITY OF TORONTO

domínio público e comércio a retalho.

O projeto está a ser desenvolvido através de uma parceria entre a Câmara Muni-

cipal, a CreateTO, a CMHC, o Alterra Group of Companies e a Mahogany Management, com vista a contribuir para a meta do plano HousingTO.

Os seus mercados de peixe em Toronto

**Tel.: 416-769-2010** 16 Osler St., TORONTO, ON

HORÁRIO: Segunda-feira: 10 am às 5 pm | Terça a sexta-feira: 8 am às 6 pm | Sábado: 8 am às 5 pm | Domingo: ENCERRADO

**Tel.: 416-535-5348** 1492 Dundas St., TORONTO, ON

HORÁRIO: Segunda-feira: 7 am às 5 pm | Terça a sexta-feira: 7 am às 5h30 pm | Sábado: 7 am às 5 pm | Domingo: ENCERRADO

**Azeite ferma**
750ml**\$9,98** garrafa**Basa filete**
6/8 5l**\$11,98** saco**Polvo português**
inteiro 2-3kg**\$10,99** lb**Dourada**
fresca**\$8,99** lb

Especiais da semana / Week specials